



LR834N96L

FI Käyttöohje | **Pesukone**



## AEG toivottaa sinut tervetulleeksi! Kiitos, että olet valinnut tämän laitteen.



Vähennämme paperin käyttöä suojellaksemme ympäristöä. Täydelliset ohjekirjat ovat saatavilla verkossa. Täydellinen ohjekirja on saatavilla osoitteessa [aeg.com/manuals](http://aeg.com/manuals)



Voit tarkastella käyttöön liittyviä neuvoja, esitteitä, vianmääritysohjeita sekä huolto- ja korjausohjeita osoitteessa [aeg.com/support](http://aeg.com/support)



Osta lisävarusteita, tarvikkeita ja alkuperäisiä varaosia laitteeseesi osoitteessa [aeg.com/shop](http://aeg.com/shop)

Oikeus muutoksiin pidetään.

## SISÄLTÖ

1. TURVALLISUUSTIEDOT.....	2
2. TURVALLISUUSOHJEET.....	4
3. TUOTEKUVAUS.....	6
4. TEKNISET TIEDOT.....	8
5. ASENNUS.....	8
6. KÄYTTÖPANEELI.....	13
7. SÄÄTIMET JA PAINIKKEET.....	16
8. ASETUKSET.....	18
9. KÄYTTÖÖNOTTO.....	20
10. OHJELMAT.....	20
11. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ.....	25
12. VIHJEITÄ JA NEUVOJA.....	30
13. HOITO JA PUHDISTUS.....	32
14. VIANMÄÄRITYS.....	37
15. KULUTUSARVOT.....	41
16. PIKAOPAS.....	42
17. YMPÄRISTÖNSUOJELUNÄKÖKOHTIA.....	44

## 1. ⚠ TURVALLISUUSTIEDOT



Lue tämän laitteen mukana toimitetut ohjeet huolella ennen laitteen asennuksen ja käytön aloittamista. Valmistaja ei ota vastuuta henkilövahingoista tai vahingoista, jotka aiheutuvat virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Säilytä ohjeita aina varmassa ja helposti tavoitettavassa paikassa tulevia käyttökertoja varten.

## 1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

- 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aisteihin liittyviä tai henkisiä rajoitteita tai puutteellinen kokemus tai tuntemus, voivat käyttää tätä laitetta vain, jos heitä valvotaan tai ohjataan laitteen turvallisessa käytössä ja jos he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.
- Tuote on pidettävä 3–8-vuotiaiden lasten ja erittäin laajoista ja monimutkaisista toiminnallisista rajoitteista kärsivien henkilöiden ulottumattomissa, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Alle 3-vuotiaat lapset tulee pitää kaukana laitteesta, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Lapsia on valvottava, etteivät he ryhdy leikkimään laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun laitteen luukku on auki.
- Jos laitteessa on lapsilukko, sitä on käytettävä.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa siihen kohdistuvia käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

## 1.2 Yleinen turvallisuus

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitaloustyyppisen, konepesuun sopivan pyykin pesemiseen.
- Tämä laite on suunniteltu yhden kotitalouden kotitalouskäyttöön sisätiloissa.
- Tätä laitetta voidaan käyttää toimistoissa, hotellihuoneissa, aamiaismajoituspaikoissa, maatilamajoituspaikoissa ja muissa samantyyppisissä majoitustiloissa, joissa kyseinen käyttö ei ylitä (keskimääräisiä) kotitalouskäytön tasoja.
- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Laitteen enimmäispyykkikuorma on 9.0 kg. Ohjelmien enimmäistäyttömäärää ei saa ylittää (ks. kappale "Ohjelmataulukko").

- Tulovesipisteestä tulevan veden paineen tulee olla poistotien liittimessä välillä 0,5 bar (0,05 MPa) ja 10 bar (1,0 MPa).
- Pohjan tuuletusaukot eivät saa olla maton tai muun lattiapäällysteen peitossa.
- Laite tulee liittää vesijohtoverkkoliitäntään käyttämällä tuotteen mukana toimitettuja tai muita valtuutetun huoltopalvelun toimittamia uusia letkusarjoja.
- Vanhaa letkustoa ei saa käyttää.
- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huolto- tai vastaava ammattitaitoinen henkilö, jotta vältytään sähkövaaroilta.
- Kytke laite pois päältä ja irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin aloitat huoltotoimet.
- Älä käytä korkeapainevesisuihkuja ja/tai höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla liinalla. Käytä ainoastaan neutraaleja pesuaineita. Älä käytä hankaavia tuotteita, hankaavia sieniä, liuotteita tai metalliesineitä.

## 2. TURVALLISUUSOHJEET

### 2.1 Asennus



Asennuksessa on noudatettava asiaankuuluvia paikallisia määräyksiä.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit ja kuljetuspultit, mukaan lukien kumiholkki välilevyllä.
- Säilytä kuljetuspultit varmassa paikassa. Jos laitetta halutaan siirtää tulevaisuudessa, kuljetuspultit tulee asentaa takaisin rummun lukitsemiseksi ja sisäisten vaurioiden välttämiseksi.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Noudata koneen mukana toimitettuja asennusohjeita.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Älä asenna tai käytä laitetta tilassa, jossa se voi altistua alle 0 °C lämpötilalle tai sääolosuhteille.
- Varmista, että laitteen asennuspaikan lattia on tasainen, vakaa, lämmönkestävä ja puhtas.
- Varmista riittävä ilmankierto laitteen ja lattian välissä.
- Kun laite on asetettu lopulliseen asennuspaikkaan, tarkista, että se on oikein tasapainossa vesivaakaa käyttäen. Säädä tarvittaessa laitteen säätöjalkoja.
- Laitetta ei saa asentaa suoraan lattiaviemärin päälle.
- Laite tulee suojata vesiroiskeilta ja liialliselta kosteudelta.
- Älä asenna laitetta paikkaan, jossa laitteen luukua ei voida avata kokonaan.
- Älä aseta suljettua astiaa laitteen alapuolelle mahdollisten vesivuotojen varalta. Ota yhteyttä valtuutettuun

huoltoliikkeeseen tarkistaaksesi, mitä lisävarusteita voidaan käyttää.

## 2.2 Sähkökytkentä

### VAROITUS!

Tulipalon ja sähköiskun vaara.

- VAROITUS: Tämä laite on tarkoitettu asennettavaksi/liitettäväksi rakennuksen maadoitusliitintään.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokivessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Jos virtajohto joudutaan vaihtamaan, vaihdon saa suorittaa vain valtuutettu huoltoliike.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Älä koske virtajohtoon tai pistokkeeseen märillä käsillä.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.

## 2.3 Vesiliitäntä

- Tuloveden lämpötila ei saa ylittää 25 °C.
- Älä vaurioita vesiletkuja.
- Ennen uusien putkien liittämistä, kun putkia ei ole käytetty pitkään aikaan, korjaustöiden jälkeen tai kun uusia laitteita (vesimittarit, jne.) on asennettu, anna veden virrata, kunnes se on puhdasta ja kirkasta.
- Tarkista ensimmäisen käyttökerran aikana ja sen jälkeen, ettei laitteessa ole näkyviä merkkejä vesivuodoista.
- Älä käytä jatkoletkua, jos vedenottoletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen vedenottoletkun vaihtoa varten.
- Laitteen pakkauksesta ottamisen yhteydessä tyhjennysletkusta saattaa tulla vettä. Tämä johtuu tehtaalla vedellä suoritetuista laitetesteistä.
- Voit pidentää tyhjennysletkua siten, että letkun pituus on enintään 400 cm. Ole yhteydessä valtuutettuun

huoltokeskukseen muunlaisen tyhjennysletkun ja jatkeen suhteen.

- Varmista, että vesihana on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.

## 2.4 Käyttö

### VAROITUS!

Virheellinen käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja, sähköiskuja, tulipaloja, palovammoja tai laitteen vaurioitumisen.

- Noudata pesuaineen pakkauksen turvallisuusohjeita.
- Älä aseta helposti syttyviä tuotteita tai helposti syttyvien aineiden kanssa kosketuksissa olleita tuotteita laitteeseen, laitteen päälle tai sen lähelle.
- Älä pese tekstiilejä, joissa on runsaasti öljyä, rasvaa tai muita rasvaisia aineita. Muutoin pesukoneen kumiosat voivat vaurioitua. Esipese kyseiset tekstiilit käsin ennen niiden pesemistä koneessa.
- Älä koske luukun lasiin pesuohjelman ollessa käynnissä. Lasi voi olla kuuma.
- Varmista, että kaikki metalliosat on poistettu pyykistä.

## 2.5 Huolto

- Laitteen korjaukseen liittyvissä asioissa tulee ottaa yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Ainoastaan alkuperäisiä varaosia saa käyttää.
- Huomioithan, että itse suoritettut tai muut kuin ammattilaisen suorittamat korjaukset voivat aiheuttaa vaaratilanteita ja mitätöidä takuun.
- Seuraavat varaosat ovat saatavilla vähintään 10 vuoden ajan mallin tuotannon lopettamisesta: moottori ja moottorin harjat, moottorin ja rummun välinen voimansiirto, pumpput, iskunvaimentimet ja jouset, pesurumpu, rummun ristikko ja vastaavat kuulalaakerit, lämmittimet ja lämpövastukset, mukaan lukien lämpöpumpput, putket ja vastaavat laitteistot, kuten letkut, venttiilit, suodattimet ja Aquastop-järjestelmät, piirilevyt, elektroniset näytöt, painekeytkimet, termostaatit ja anturit, ohjelmistot ja laiteohjelmistot, nollausohjelmisto mukaan lukien, luukku, luukun saranat ja tiivisteet, muut tiivisteet,

luukun lukitus, muoviset lisäosat (esim. pesuainelokerot). Aika voi olla maassasi pidempi. Lisätietoja saat verkkosivustoltamme.

- Huomaa, että jotkin näistä varaosista ovat saatavilla ainoastaan ammattilaiskorjaajille ja kaikki varaosat eivät välttämättä koske kaikkia malleja.
- Lisätietoa tämän tuotteen sisällä olevista lampuista sekä erikseen myytävistä varalampuista: Kyseiset lamput on suunniteltu kestämaan kodinkoneissa vaativia fyysisiä olosuhteita (esim. lämpötila, värinä, kosteus) tai ne antavat tietoa laitteen toimintatilasta. Niitä ei ole tarkoitettu muihin käyttötarkoituksiin eivätkä ne sovi huoneiden valaisemiseen.

## 2.6 Hävittäminen

### VAROITUS!

Loukkaantumisen tai tukehtumisen vaara.

- Irrota laite sähköverkosta ja vedenjakelusta.
- Leikkaa virtajohto poikki aivan laitteen sivulta ja hävitä se.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät voisi jäädä kiinni rummun sisälle.
- Hävitä laite paikallisten kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskevien määräyksien mukaisesti.

## 3. TUOTEKUVAUS

### 3.1 Erikoistoiminnot

Uusi pesukoneesi täyttää kaikki modernit edellytykset ja pesee pyykkit hellävaraisesti säästäten vettä, energiaa ja pesuainetta.

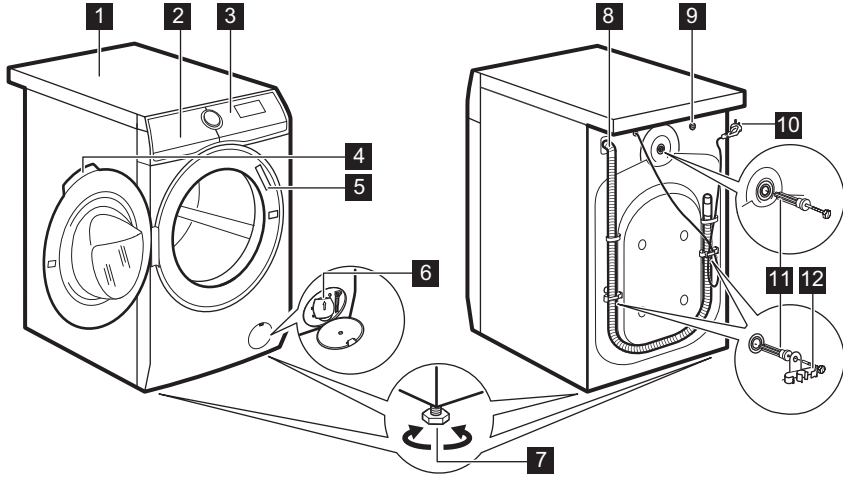
- **OkoMix -teknologia** on suunniteltu suojaamaan kuituja esisekoitusvaiheen avulla. Esisekoitus liuottaa ensin pesuaineen ja huuhteluaineen veteen ennen kuin ne jakautuvat pyykkiin. Se tavoittaa ja hoitaa siten jokaisen kuidun.
- **ProSense -tekniikka** tunnistaa täyttömäärän ja säätää ohjelman keston 30 sekunnissa. Pesuohjelma mukautuu täyttömäärään ja tekstiilien tyyppiin optimoiden keston, energian- sekä vedenkulutuksen.
- Höyryllä raikastat vaatteet nopeasti ja helposti. Hellävaraiset höyryohjelmat poistavat kuivista tekstiileistä hajut ja

vähentävät niiden ryppyjä helpottaen niiden silittämistä.

**PlusSteam -lisätoiminto** lisää kaikkien ohjelmien loppuun hellävaraisen höyryvaiheen, joka rentouttaa kuidut ja vähentää ryppyjä. Silitys on helpompaa!

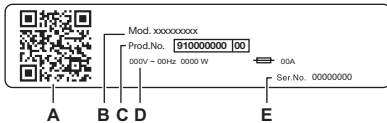
- **Tahranpoisto -lisätoiminto** esikäsittelee vaikeat tahrat optimoiden tahranpoistoaineen tehon.
- **AEG Steam Fragrance** -järjestelmä tarjoaa höyryohjelmien myötä täydellisen ratkaisun myös herkimmistä materiaaleista tehtyjen vaatteiden raikastamiseen niitä pesemättä. Käytä **AEG** kehittämää hellävaraista hajustetta saadaksesi miellyttävän "vastapestyn" tuoksun pyykkeihin hajujen ja ryppejen poistamisen aikana.

## 3.2 Laitteen yleiskuvaus



- 1 Kansilevy
- 2 Pesuainelokero
- 3 Käyttöpaneeli
- 4 Luukun kahva
- 5 Arvokilpi
- 6 Tyhjennyspumun sihti
- 7 Säätöjalat laitteen tasapainotukseen

- 8 Tyhjennysletku
- 9 Vedenottoletkun liitäntä
- 10 Verkkokaapeli
- 11 Kuljetustuet
- 12 Letkutuet



### Arvokilven merkinnät:

- A. QR-koodi
- B. Mallin nimi
- C. Tuotenumero
- D. Sähköluokitukset
- E. Sarjanumero

Skannaa laitteen **QR-koodi** rekisteröidäksesi tuotteesi ja saadaksesi siitä kaiken irti.

- Voit tarkastella laitteen tietoja, asiakirjoja ja artikkeleita parhaiden ominaisuuksien käytöstä (käyttöopas on saatavilla myös osoitteesta [aeg.com/manuals](http://aeg.com/manuals) )
- Voit lukea käyttö-, vianmääritys-, huolto- ja korjausohjeita (saatavilla myös osoitteessa [aeg.com/support](http://aeg.com/support) )
- Voit ostaa laitteeseesi lisävarusteita, kulutustarvikkeita ja alkuperäisiä vaihto-osia (saatavilla myös osoitteessa [aeg.com/shop](http://aeg.com/shop) )

## 4. TEKNISEET TIEDOT

Mitat	Leveys/korkeus/kokonaissyvyys	59.7 cm /84.7 cm /66.0 cm
Sähkökytkentä	Jännite Kokonaisvirta Sulake Taajuus	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Suojaustaso kiinteiden hiukkasten ja kosteuden sisääntulon estämisessä, jonka suojapeite varmistaa, lukuun ottamatta niitä kohtia, joissa pienjännitelaitteilla ei ole mitään kosteussuojaa		IPX4
Vedenpaine	Vähimmäistaso Enimmäistaso	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Vedensyöttö <sup>1)</sup>		Kylmä vesi
Enimmäiskuorma	Cotton (Puvilla)	9.0 kg

<sup>1)</sup> Liitä vedenottoletkut hanaan, jossa on 3/4" kieriteitys.

## 5. ASENNUS

### ⚠ VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 5.1 Pakkauksesta poistaminen

### ⚠ VAROITUS!

Poista kaikki pakkausmateriaali ja kuljetustuet ennen laitteen asennusta.

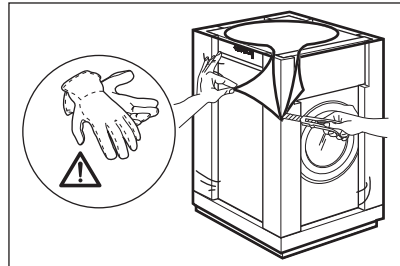
### ⚠ VAROITUS!

Lue kaikki asennusohjeet ennen kuin jatkat.

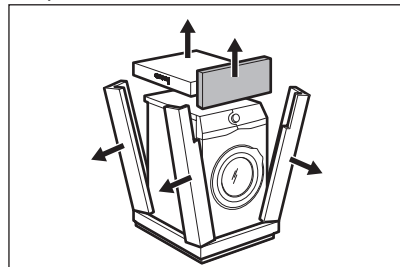
### ⚠ VAROITUS!

Käytä käsineitä.

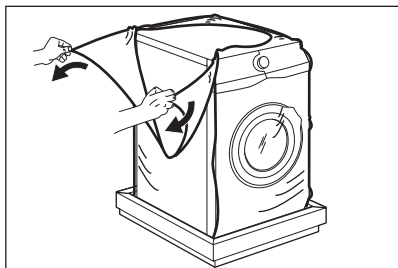
1. Poista ulkopuolinen kalvo. Käytä tarvittaessa leikkuria.



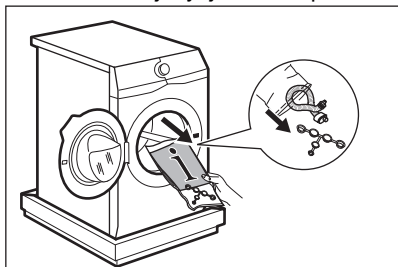
2. Poista pahvinen yläosa ja muut pakkausmateriaalit.



3. Poista sisäpuolella oleva kalvo.



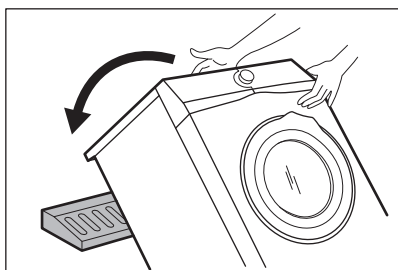
4. Avaa luukku, poista kappale luukun tiivisteestä ja tyhjennä rumpu.



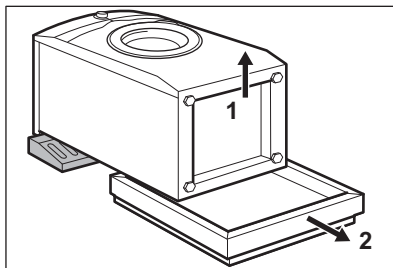
5. Aseta laite varoen alas sen takaosan varaan.  
6. Aseta pakkauksen etummainen kappale lattialle laitteen alle.



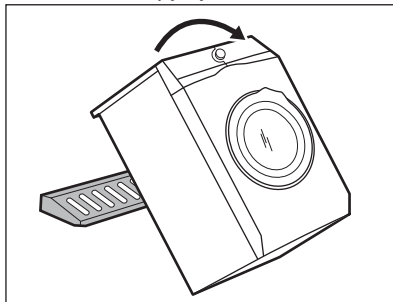
Ole huolellinen, etteivät letkut vahingoitu.



7. Poista suoja pohjalta.



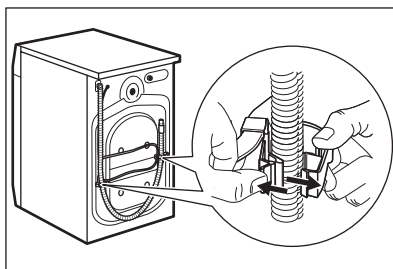
8. Nosta laite pystyasentoon.



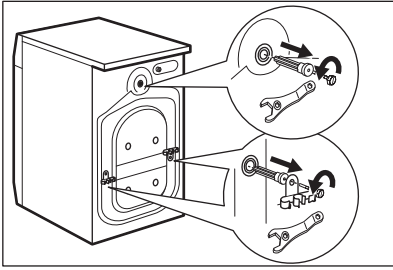
9. Irrota virtajohto ja tyhjennysletku letkunpidikkeestä.



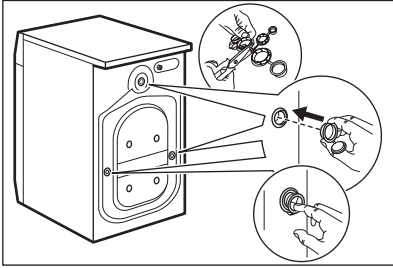
Tyhjennysletkusta saattaa tulla vettä. Tämä johtuu tehtaalla vedellä suoritetuista laitetesteistä.



10. Irrota kolme pulttia.



11. Vedä muoviset välikappaleet ulos.
12. Aseta ohjekirjapussissa olevat muovitulpat reikiin.



Pakkausmateriaalit ja kuljetustuet kannattaa säilyttää mahdollisia tulevia laitteen siirtoja varten.



Laitteen mukana toimitettavat lisävarusteet voivat vaihdella mallista riippuen.

## 5.2 Sijoitus ja vaakatasoon asettaminen

1. Asenna laite tasaiselle kovalle lattialle.

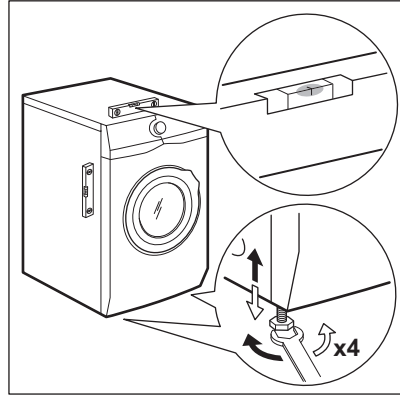


Varmista, etteivät matot pysäytä ilmankiertoa laitteen alapuolella. Varmista, ettei laite ole kosketuksissa seinään tai muihin laitteisiin.

2. Löysää tai kiristä säädettäviä jalkoja vaakatason asennon saavuttamiseksi.

### **VAROITUS!**

Älä käytä pahvia, puuta tai vastaavia materiaaleja laitteen jalkojen alla vaakatasoon säätämiseksi.



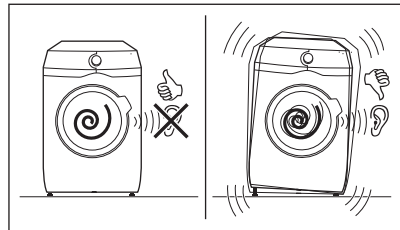
Laite on asennettava vakaaksi ja vaakatasoon.



Laitteen tason oikea säätö estää laitteen värinän, melun ja liikkeen käytön aikana.



Käytä luvussa "Lisävarusteet" kuvattuja lisävarusteita, kun laite asennetaan jalustalle tai jos kuivausrumpu asennetaan pesukoneen päälle. Lue laitteen ja lisävarusteen mukana toimitetut ohjeet tarkasti.



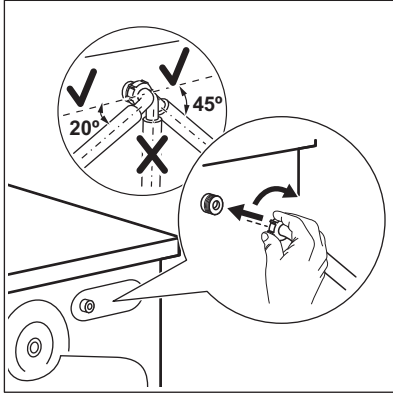
## 5.3 Puulattia-asennus

Jos asennat laitteen puulattialle, varmista, että laitteen jalat kiinnitetään kiinnityslevyillä.

Lue lisävarusteen mukana toimitetut ohjeet tarkasti.

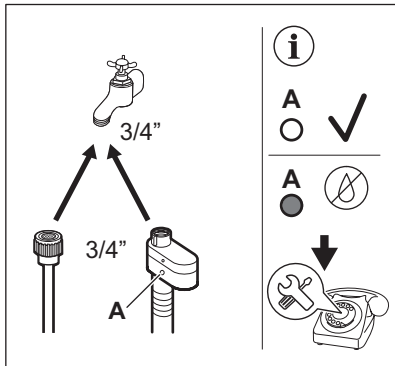
## 5.4 Tuloletku

1. Liitä tuloletku laitteen takaosaan tarvittaessa. Yleensä se asennetaan jo tehtaalla.



2. Suuntaa se vasemmalle tai oikealle hanaan sijainnista riippuen. Varmista, ettei vedenottoletku ole pystyasennossa.
3. Löysää tarvittaessa rengasmutteria letkun asettamiseksi oikeaan asentoon.
4. Liitä veden tuloletku kylmävesihanaan, jossa on 3/4" kierre.

Joissakin malleissa voi olla veden tuloletku, jossa on vedenrajoitin. Se estää luonnollisesta ikääntymisestä johtuvan letkun vuotamisen. Ikkunassa oleva sektori osoittaa tämän vian A. Jos vika esiintyy, sulje vesihana ja ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen letkun vaihtoa varten.



### VAROITUS!

Tuloveden lämpötila ei saa ylittää 25 °C.

### HUOMIO!

Varmista, ettei liitäännöissä ole vesivuotoja.

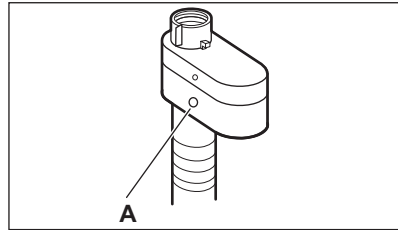


Älä käytä jatkoletkua, jos tuloletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä huoltokeskukseen saadaksesi tietoa tuloletkun vaihtamisesta.

## 5.5 Vesiturvajärjestelmä

Vedenottoletkussa on vesiturvajärjestelmä. Tämä laite estää luonnollisesta kuluneisuudesta aiheutuvat letkun vesivuodot.

Ikkunan «A» punainen osio näyttää tämän vian.



Jos vika esiintyy, sulje vesihana ja ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen letkun vaihtoa varten.

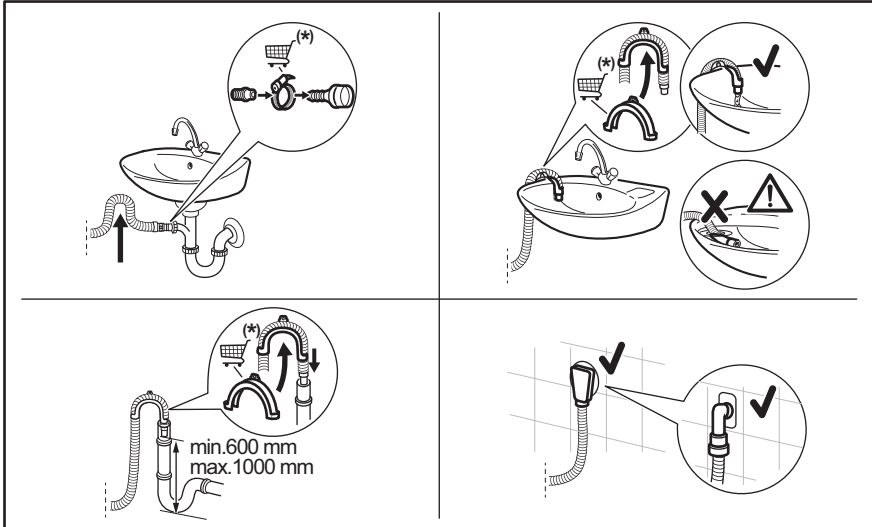
## 5.6 Vedenpoisto

Tyhjennysletkun tulee olla vähintään 60 cm ja korkeintaan 100 cm lattiasta.



Voit pidentää tyhjennysletkua enintään 400 cm pituiseksi. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltokeskukseen muunlaisen tyhjennysletkun ja jatkeen ostamiseksi.

Tyhjennysletku voidaan liittää eri tavoin:



(\*) Voi muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

- Liitä tyhjennysletku viemäriin ja kiristä se kiinnittimellä.
- Aseta letku suoraan huoneen seinään rakennettuun viemäriputkeen ja kiristä se kiristimellä.
- Ilman muovista letkuohjainta lavuaarin hanaan - aseta tyhjennysletku hanaan ja kiristä se puristimella.
- Tuuletusaukolla varustettuun pystyputkeen – aseta tyhjennysletku suoraan tyhjennysputkeen.
- Tyhjennysletku voidaan taivuttaa U-muotoon ja asettaa muovisen letkunpidikkeen ympärille. Pesualtaan reunaan – kiinnitä pidike vesihanaan tai seinään.



Varmista, että tyhjennysletku on asennettu niin, että jäljelle jäävät hiukkaset eivät pääse altaasta laitteeseen.



Varmista, ettei muoviohjain voi liikkua laitteen tyhjennyksen aikana ja ettei tyhjennysletkun päätä ole upotettu veteen. Likaista vettä voi palata laitteeseen. Osta varusteita valtuutetulta jälleenmyyjältä.



Tyhjennysletkun päässä on aina oltava ilmarako, toisin sanoen tyhjennysputken sisähalkaisijan (vähintään 38 mm - vähintään 1,5") on oltava suurempi kuin letkun ulkohalkaisija.

## 5.7 Sähkökytkentä

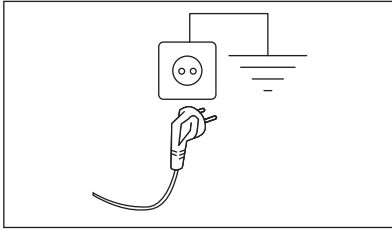
Kytke verkkopistoke verkkopistorasiaan vasta asennuksen loppuksi.

Vaaditut sähköarvot on merkitty arvokilpeen sekä esitetty ”Tekniset tiedot” -luvussa. Varmista, että ne ovat yhteensopivia käytetyn verkkovirtalähteen kanssa.

Tarkista, että kotitaloudessa tapahtuva sähköasennus kestää vaaditun

enimmäiskuorman, ottaen huomioon myös kaikki muut mahdollisesti käytössä olevat laitteet.

**Laite tulee kytkeä maadoitettuun pistorasiaan.**



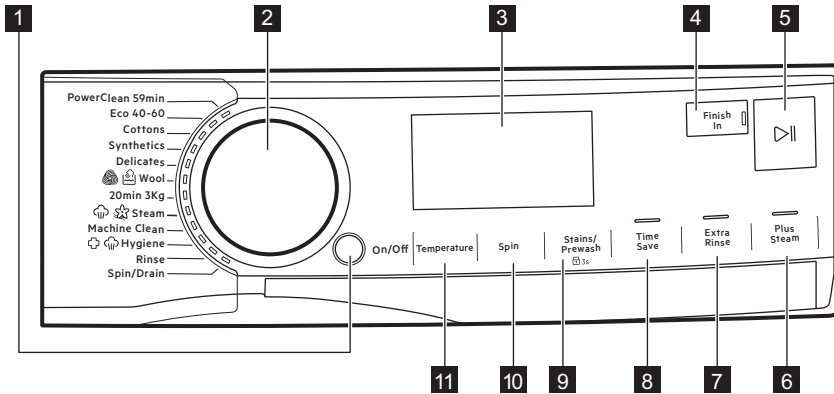
Kun laite on asennettu paikalleen, virtajohdon on oltava helppopääsyisessä paikassa.

Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen sähkötöiden suorittamiseksi asennuksen yhteydessä.

Valmistaja ei ota mitään vastuuta vahingoista tai loukkaantumisista, jotka johtuvat turvatoimien noudattamatta jättämisestä.

## 6. KÄYTTÖPANEELI


### 6.1 Käyttöpaneelin kuvaus



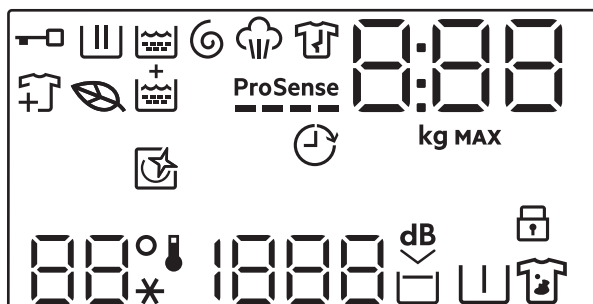
Lisätoimintoja ei voi valita kaikissa pesuohjelmissä. Katso lisätoimintojen ja pesuohjelmien yhteensopivuus "Ohjelmat"-luvun "Lisätoimintojen yhteensopivuus ohjelmien kanssa" -kappaleesta. Lisätoiminto voi sulkea pois jonkin toisen toiminnon, ja laite ei tällöin salli samanaikaisesti asettaa yhteensopimattomia lisätoimintoja.












Varmista, että näyttö ja kosketuspainikkeet ovat aina puhtaat ja kuivat.

- 1 Päällä/Pois painike
- 2 Ohjelmasäädin
- 3 Näyttö
- 4 Ohjelma valmis kosketuspainike
- 5 Käynnistä/Tauko kosketuspainike ▶||

- 6 PlusSteam kosketuspainike
- 7 Lisähuuhtelu kosketuspainike
- 8 Ajansäästö kosketuspainike
- 9 Tahrat/Esipesu-kosketuspainike ja pysyvä Lapsilukko-lisätoiminto  3s

## 6.2 Näyttö



	Luukun lukitus -merkkivalo.
	Pesuvaiheen merkkivalo. Merkkivalo vilkkuu esipesun ja pesuvaiheen aikana.
	Huuhteluvaiheen merkkivalo. Merkkivalo vilkkuu huuhteluvaiheen aikana.
	Linkous- ja tyhjennysvaiheen merkkivalo. Merkkivalo vilkkuu linkous- ja tyhjennysvaiheen aikana.
	Höyrytysvaiheen merkkivalo.
	Rypistymisenestovaiheen merkkivalo.
	Lehti-symboliin syttyä valo ilmoittaa, milloin valittujen ohjelmien ja lisätoimintojen energiankulutusprofiili on alhainen.
	Lisää vaatteita -merkkivalo: syttyä ohjelman käynnistyessä, mutta käyttäjä voi silti keskeyttää laitteen ja lisätä pyykkiä.
	Lisähuuhtelu -merkkivalo.
<b>ProSense</b> 	ProSense -merkkivalo.
	Ohjelma valmis -merkkivalo.

0:00

Digitaalinen merkkivalo voi näyttää seuraavaa:

- Ohjelman kesto (esim. 2:40).



Ohjelman asettamisen aika ei vastaa todellista kestoja ja sitä voidaan muuttaa vaiheen ProSense jälkeen.

- Enimmäiskuorma.
- Lopetus ajan kuluttua (esim. 30' tai 2h).
- Ohjelman loppu (□).
- Varoituskoodi (esim. E20).
- Laitteen kokonaiskäyttötuntimäärän osoitus. Lisätietoja on kappaleen "Asetukset" kohdassa "Käyttötuntimäärälaskuri".

8.88

Suurimman sallitun pyykinäyttömäärän merkkivalo. Arvo näkyy kolmen sekunnin ajan ohjelman valinnan jälkeen vuorotellen ohjelman keston kanssa.

MAX

Suurimman sallitun pyykinäyttömäärän merkkivalo. Merkkivalo vilkkuu, jos täyttömäärä ylittää määritetyn arvon.



Tämä merkkivalo muistuttaa puhdistusohjelman suorittamisesta.



Lapsilukon merkkivalo.

88°

--\*

Lämpötila-alue:  
Lämpötilan merkkivalo  
Kylmän veden merkkivalo

1888

-- --

Linkousalue:  
Linkousnopeuden merkkivalo.  
Ei linkousta -merkkivalo. Linkousvaihe on pois käytöstä.



Erittäin hiljaisen ohjelman merkkivalo.



Rypistymisenesto-merkkivalo.



Esiipesun merkkivalo.

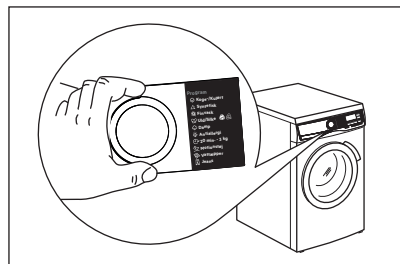


Tahrannoiston merkkivalo.

### 6.3 Monikieliset merkit

Koneen mukana toimitetaan tarramerkkejä eri kielillä.

Voit liimata haluamasi merkin ohjelmanvalitsimen viereen.



## 7. SÄÄTIMET JA PAINIKKEET

### 7.1 Päällä/Pois

Laitte voidaan kytkeä päälle tai pois päältä painamalla tätä painiketta muutaman sekunnin ajan. Kaksi erilaista äänimerkkiä kuuluu, kun laite kytketään päälle tai pois päältä.

Koska Valmiustila-toiminto kytkee laitteen joissakin tapauksissa automaattisesti pois päältä energiankulutuksen vähentämiseksi, laitteen kytkeminen uudelleen päälle voi olla tarpeen.



**Oletusohjelma on aina laitteen käynnistyksen yhteydessä Eco 40-60, myös sen jälkeen, kun se on käynnistetty valmiustilasta.**

Katso lisätietoa luvun "Päivittäinen käyttö" kohdasta "Valmiustila".

### 7.2 Ohjelmasäädin

Haluttu ohjelma voidaan valita kääntämällä ohjelmanvalitsinta.

### 7.3 Johdanto



Lisätoimintoja/toimintoja ei voi valita kaikissa pesuohjelmissa. Tarkista lisätoimintojen/toimintojen ja pesuohjelmien yhteensopivuus kappaleesta "Ohjelmataulukko". Lisätoiminto/toiminto voi poissulkea toisen toiminnon, laite ei tällöin mahdollista yhteensopimattomien lisätoimintojen/toimintojen asettamista samanaikaisesti. Varmista, että näyttö ja kosketuspainikkeet ovat aina puhtaita ja kuivia.

### 7.4 Ohjelma valmis



Aseta tämä lisätoiminto viimeiseksi ohjelman ja muiden lisätoimintojen valinnan jälkeen, tai muuten se voidaan peruuttaa, jos muutat jotakin asetusta.

Tämän lisätoiminnon avulla voi valita ohjelman päättymisajan. Ohjelman päättymistä voidaan lykätä yhdellä tunnilla joka painikkeen kosketuksella enintään 24 tunnin päähän.

Näytössä näkyy normaali ohjelman kesto vaihtoehtoisesti asetetun ohjelman päättymisajan kanssa (tunneissa ilmaistuna 0 t). Pienin valittavissa oleva aika vastaa ohjelman enimmäiskeston ylöspäin pyöristettyä tuntimäärää (esim. jos ohjelman kesto on 3 tuntia ja 15 minuuttia, pienin valittavissa oleva aika on 4 t).

Kun ohjelma on käynnistynyt, luukku lukittuu ja laite käynnistää vaiheen ProSense. Kun kuorman arviointi päättyy, käynnissä olevan vaiheen kuvake vilkkuu näytössä ja aikalaskuri laskee alaspäin yhden tunnin välein ja viimeisen tunnin aikana yhden minuutin välein.

### 7.5 Käynnistä/Tauko ▷||

Käynnistä, keskeytä laite tai käynnissä oleva ohjelma koskettamalla Käynnistä/Tauko ▷||-painiketta.


### 7.6 PlusSteam

Tämä lisätoiminto lisää pesuohjelman loppuun höyryvaiheen, jota seuraa lyhyt rypistymisenestovaihe.

Höyryvaihe vähentää tekstiilien rypyyä ja helpottaa niiden silittämistä.



PlusSteam -lisätoiminto saavuttaa hyviä tuloksia pienellä täyttömäärällä, koska höyry läpäisee pyykin paremmin, jos tilaa on enemmän. Tästä syystä ohjelman enimmäistäyttömäärä tätä lisätoimintoa käytettäessä on 2 kg (noin 8–10 paitaa).



Kun lisätoimintoa PlusSteam asetetaan, enimmäistäyttömäärä laskee näytöllä 2 kg:aan ja ohjelman kesto säädetään sen mukaisesti.

Merkkivalo  vilkkuu näytössä höyryvaiheen aikana.



Tämä lisätoiminto voi lisätä ohjelman kestoa.

Kun ohjelma päättyy, näytössä näkyy nolla  ja merkkivalo  palaa tasaisesti.

Rypistymisenestovaihe käynnistyy, merkkivalo  vilkkuu ja merkkivalo Käynnistä/Tauko  jää palamaan. Rumpu pyörii tasaisesti noin 30 minuutin ajan hyödyntääkseen höyryä tuona aikana.

Jos haluat keskeyttää rypistymisenestovaiheen, voit myös tehdä seuraavasti:

- kytke laite päälle tai pois päältä painamalla Päällä/Pois -painiketta muutaman sekunnin ajan tai käynnistää tai sammuttaa laitteen.
- Kääntää ohjelman valitsimen johonkin toiseen asentoon.

Kun rypistymisenestovaiheen liikkeet pysähtyvät ja luukun lukitus avautuu, laite esittää jälleen edellistä asetettua ohjelmaa.



Paremmat tulokset saavutetaan vähäisemmällä määrällä pyykkiä.

## 7.7 Lisähuuhtelu

Tällä lisätoiminnolla voit lisätä valittuihin pesuohjelmiin muutaman huuhtelun, optimoida huuhteluaineen jakautumisen ja parantaa tekstiilin pehmeyttä.

Suosittelaaan huuhteluainetta käyttäessä.

Hyödyllinen henkilöille, jotka ovat pesuaineille allergisia tai jos alueen vesi on pehmeää.

Tämä lisätoiminto pidentää ohjelman kestoa.

Painikkeen merkkivalo syttyy.

## 7.8 Ajansäästö

Tällä lisätoiminnolla voit vähentää ohjelman kestoa.

- Jos pyykit ovat normaali- tai vähän likaisia, pesuohjelman lyhentäminen voi olla kannatettavaa. Kosketa tätä painiketta **kerran** keston lyhentämiseksi.
- Jos pyykkiä on vähemmän, kosketa tätä painiketta **kaksi kertaa** asettaaksesi ekstrapikaohjelman.  
Tässä tapauksessa lämpötilaa 95 °C ei voi valita.

Painikkeen merkkivalo palaa, ja näytössä näkyy asetetun ohjelman kesto.




Tämän lisätoiminnon avulla voidaan myös lyhentää höyryohjelman kestoa.

## 7.9 Tahrat/Esipesu

Kytke toinen lisätoiminnoista tai molemmat lisätoiminnot päälle painamalla tätä painiketta toistuvasti.

Vastaava merkkivalo syttyy näyttöön.

- **Tahranpoisto**  
Valitse tämä lisätoiminto, kun haluat esikäsitellä erittäin likaista tai tahraantunutta pyykkiä tahranpoistoaineella.  
Kaada tahranpoistoaine lokeroon . Tahranpoistoaine esisekoittuu pesuaineeseen ja lämpenee parantaen pesuaineen tehoa.



Tämä lisätoiminto ei ole käytettävissä alle 40 °C ohjelmissa.

- **Esipesu**  
Käytä tätä lisätoimintoa lisätäkseen esipesuvaiheen 30 °C:n lämmössä ennen pesuvaihetta.  
Tämän lisätoiminnon käyttöä suositellaan, kun pyykki on erittäin likaista (erityisesti jos siinä on hiekkaa, pölyä, mutaa tai muita kiinteitä hiukkasia).



Lisätoiminnot voivat pidentää ohjelman kestoa.

## 7.10 Linkous

Kun asetat ohjelman, laite valitsee automaattisesti ohjelman oletuslinkousnopeuden.

Kosketa tätä painiketta toistuvasti

- **vaihtaaksesi linkousnopeutta.**



Näytössä näkyy vain asetetun ohjelman tarjoamat linkousnopeudet.

- **Kytke Rypistymisen esto -lisätoiminto toimintaan.**

Viimeistä huuhteluvettä ei tyhjenetä koneesta, jotta estettäisiin pyykin rypistyminen. Pesuohjelma päättyy jättäen veden koneeseen, ja loppulinkousta ei suoriteta.

Näytössä näkyy -merkkivalo.

Rumpu pyörii tasaisesti ryppyjen vähentämiseksi.

Luukku pysyy lukittuna. Rumpu pyörii tasaisesti ryppyjen vähentämiseksi. Sinun täytyy ensin tyhjentää vesi, jotta voisit avata luukun.

Kosketa Käynnistä/Tauko-painiketta , jolloin laite suorittaa linkousvaiheen ja tyhjentää koneesta veden.

- **Kytke Extra Silent -lisätoiminto toimintaan.**

Kaikki linkousvaiheet (väli- ja loppulinkous) ohitetaan, ohjelma päättyy ja vesi jää rumpuun. Tämä auttaa vähentämään ryppyjä.

Koska ohjelman äänitaso on erittäin alhainen, sitä voidaan käyttää öisin

hyödyntäen edullisempaa yösähköä.

Joissakin ohjelmissa huuhteluissa käytetään enemmän vettä.

Näytössä näkyy -merkkivalo.

Luukku pysyy lukittuna. Rumpu pyörii tasaisesti ryppyjen vähentämiseksi. Sinun täytyy ensin tyhjentää vesi, jotta voisit avata luukun.

Kosketa Käynnistä/Tauko-painiketta: laite suorittaa vain tyhjennysvaiheen.

- **Ei linkousta – – –.**

Aseta tämä lisätoiminto kytkeäksesi kaikki linkousvaiheet pois käytöstä. Näytössä näkyy -merkkivalo – – –. Laite suorittaa vain valitun pesuohjelman tyhjennysvaiheen. Aseta tämä lisätoiminto hyvin hellävaraisesti käsiteltävien kankaiden ollessa kyseessä. Huuhteluvaihe käyttää enemmän vettä joissakin pesuohjelmissa



Laite tyhjentää veden automaattisesti noin 18 tunnin kuluttua.

## 7.11 Lämpötila

Kun valitset pesuohjelman, laite ehdottaa automaattisesti oletuslämpötilaa.

Kosketa tätä painiketta toistuvasti, kunnes haluamasi lämpötila tulee näkyviin näyttöön.

Kun näytössä näkyy merkkivalo ja – –, laite ei lämmitä vettä.

## 8. ASETUKSET

### 8.1 Käyttöönotto



**Vältä sormien kallistamista** alaspäin näppäinyhdistelmää painaessa. Alla olevien painikkeiden anturit ovat herkkiä ja ne voivat vaikuttaa näppäimien valintaan.

### 8.2 Äänisignaalit

Laitteessa on erilaisia äänimerkkejä, jotka aktivoituvat seuraavissa tapauksissa:

- Laitteen kytkeminen päälle (erityinen lyhyt äänimerkki).
- Laitteen kytkeminen pois päältä (erityinen lyhyt äänimerkki).
- Painikkeiden painaminen (napsahdusääni).
- Teet virheellisen valinnan (3 lyhyttä äänimerkkiä).

- Ohjelma on päättynyt (äänimerkkisarjat noin 2 minuutin ajan).
- Laitteen toimintahäiriö (äänimerkkisarjat noin 5 minuutin ajan).
- Kun ylisuuri pyykkikuorma havaitaan vaiheen ProSense aikana (kuuluu kaksoisäänimerkki).


Kytke tämä lisätoiminto **käyttöön/pois käytöstä** pitämällä painiketta Lisähuuhtelualhaalla, kunnes laitteesta kuuluu äänimerkki tai kaksoisäänimerkki.



Jos poistat tämän toiminnon käytöstä, äänimerkkien toistuminen loppuu vain ohjelman päättyessä.

### 8.3 Lapsilukko

Tällä lisätoiminnolla voit estää lapsia leikkimästä käyttöpaneelilla.

Kytke tämä lisätoiminto **päälle / pois päältä** pitämällä alhaalla -painiketta Tahrat/Esipesu, kunnes  -merkkivalo **syttyy/sammuu** näyttöön.

Laite käyttää tätä lisätoimintoa oletuksena, kunnes kytket sen pois toiminnasta.

Lapsilukko-toiminto ei ole käytettävissä muutamaa sekuntiin laitteen päälle kytkemisen jälkeen.

### 8.4 Pysyvä Lisähuuhtelu

Tällä lisätoiminnolla voit asettaa lisähuuhtelun pysyvästi ohjelmaan, josta voit valita sen asettaessasi uuden ohjelman, jos valittuun ohjelmaan kuuluu lisähuuhtelu.

- Kytke tämä lisätoiminto **päälle/pois päältä** koskettamalla samanaikaisesti painiketta Lisähuuhtelu ja painiketta Ajansäästö, kunnes painikkeen Lisähuuhtelu yläpuolella oleva ja vastaava näytön merkkivalo **syttyy/sammuu**.



Poista yhden ohjelman suorittaminen käytöstä painamalla painiketta Lisähuuhtelu poistamatta käytöstä pysyvää lisätoimintoa.

### 8.5 Käyttötuntilaskuri

Laitteen kokonaiskäyttöajan voi esittää tunteina alkaen ensimmäisestä käynnistyksestä. Tämä arvo laskee pesuohjelmien käyttöajan (ei sisällä taukoja eikä ajastetun käynnistymisen aikaa). Tämän arvon voi saada näkyviin seuraavasti:

1. Kytke laite päälle painamalla painiketta Päällä/Pois.
2. Paina painikkeita Lisähuuhtelu ja PlusSteam muutaman sekunnin ajan.
3. Kolmen sekunnin kuluttua laitteen kokonaiskäyttöaika näkyy näytöllä: esim. 1276 tuntia, ja näytöllä näkyy teksti Hr kahden sekunnin ajan, 12 (tuhannet ja sadat) näkyy kahden sekunnin ajan ja 76 (kymmenet ja yksittäiset tunnit) näkyy kahden sekunnin ajan.
4. Voit poistua tästä tilasta painamalla mitä tahansa painiketta.



Jos toimenpiteet eivät tuota tulosta (aikakatkaisun tai väärän painikeyhdistelmän takia), kytke laitteen virta pois päältä ja toista vaiheet alusta asti.

### 8.6 Tehdasasetukset

Tällä toiminnolla voi palauttaa oletusarvoiset tehdasasetukset. **Ota** tämä lisätoiminto käyttöön suorittamalla seuraavat vaiheet:

1. Kytke laite päälle painamalla painiketta Päällä/Pois.
2. Paina painikkeita Tahrat/Esipesu ja Ajansäästö muutaman sekunnin ajan.
3. Näytöllä näkyy – – – noin viiden sekunnin ajan.

## 9. KÄYTTÖÖNOTTO



Voit huomata laitteessa hiukan vettä asennuksen aikana tai ennen ensimmäistä käyttökertaa. Vesi on jäänyt tehtaalla suoritetusta täydellisestä toimintatestistä, jonka avulla taataan koneen täydellinen kunto ja virheetön toiminta ennen sen toimitusta asiakkaalle.

1. Varmista, että kaikki kuljetuspultit on poistettu laitteesta.
2. Varmista, että verkkovirtalähde on käytettävissä ja vesihana on auki.

3. Lisää merkillä merkittyyn pesuainelokeroon kaksi litraa vettä. Tämä aktivoi tyhjennysjärjestelmän.
4. Lisää pieni määrä pesuainetta merkillä merkittyyn pesuainelokeroon.
5. Aseta puuvillalle tarkoitettu pesuohjelma ja valitse korkein lämpötila, älä kuitenkaan lisää pyykkiä koneeseen. Tällöin poistetaan mahdolliset liat rummusta ja pesualtaasta.

## 10. OHJELMAT



### 10.1 Ohjelmataulukko



Ohjelmat on kuvattu tässä taulukossa ohjelmanvalitsimen järjestyksessä ylhäältä alas.

#### Pesuohjelmat




Ohjelma	Ohjelman kuvaus
PowerClean 59min	Sekapyykki (puuvilla ja tekokuitu). Ihanteellinen päivittäiseen pesuun lyhyessä ajassa, parempaa vaatehuoltoa ja puhdas lopputulos jo 30 °C:ssa.
Eco 40-60	Vähäinen energiankulutus puuvillalle. Alentaa lämpötilaa ja pidentää aikaa hyvän pesutuloksen saavuttamiseksi.
Puuvilla	Valkoinen ja värillinen puuvilla. Ihanteellinen normaali- ja erittäin likaiselle pyykille.
Synteettiset	Synteetti tai sekapyykki. Normaali likaisuusaste.
Hellävarainen	Arkalaatuiset tekstiilit (esim. akryyli, viskoosi ja sekapyykki), jotka edellyttävät hellävaraisempaa pesua. Normaali likaisuusaste.
Villa	Konepestävä villa, käsinpestävä villa ja muut tekstiilit, joissa on merkintä «käsinpesu» <sup>1)</sup>
20 min. - 3 kg	Puuvilla ja tekokuitu, vähän likaiset tai kerran käytetyt.

Ohjelma	Ohjelman kuvaus
 Höyry	<p>Puuvilla, synteettinen ja sekapyykki. Erikoishöyryohjelma ilman pesua, jota voidaan käyttää kuivatun pyykin valmisteluun silittämistä varten tai kerran käytettyjen vaatteiden raikastamiseen. Tämä ohjelma vähentää ryppyä ja hajuja, ja tekee kankaan kuiduista pehmeämmän. Älä käytä pesuainetta.</p> <p>Poista pyykki rummusta ohjelman päätyttyä <b>2)</b> Poista tahrat tarvittaessa pesemällä tai käyttämällä paikallista tahrannoistoa. Höyryohjelmissa ei suoriteta hygieniasykliä. Älä valitse höyryohjelmaa seuraavanlaisille tekstiileille:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tekstiilit, jotka eivät sovellu rumpukuivaukseen.</li> <li>• Tekstiilit joissa on merkintä "Vain kuivapesu".</li> </ul>
Koneen puhdistus	<p>Huolto-ohjelma, joka pesee ja raikastaa rummun kuumalla vedellä sekä poistaa hajuja mahdollisesti aiheuttavat jäät. Poista kaikki pyykki rummusta ennen tämän ohjelman suorittamista. Aseta pesuainelokeron pesuvaiheen lokeron läppä yläasentoon. Kaada kupillinen klooripitoista valkaisuainetta tai pesuaineen puhdistusainetta pesuvaiheen lokeroon. Molempia EI SAA käyttää yhdessä <b>3)</b></p>
 Hygienia	<p>Valkoinen puuvilla. Tämä suuritehoinen pesuohjelma, yhdessä höyrykäsittelyn kanssa, poistaa yli 99,99 % bakteereista ja viruksista <b>4)</b> pitäen lämpötilan yli 60 °C koko pesuvaiheen ajan; sisältää lisätoimenpiteen, joka kohdistuu kuituihin höyryvaiheessa, kohennettu huuteluvaihe takaa pesuaineen poiston samoin kuin mikro-organismien jäänteiden poiston. Tämä ohjelma takaa myös asianmukaisen vähennyksen siitepölyn/allergeenien määrissä.</p>
Huuhtelu	<p>Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja erittäin arkalaatuiset tekstiilit. Pyykkien huuhtelu- ja linkousohjelma. Oletuslinkousnopeus vastaa puuvillaohjelmien linkousnopeutta. Vähennä linkousnopeutta pyykkityypin mukaan. Tarvittaessa, aseta Lisähuuhtelu-lisätoiminto huuhteluvaiheiden lisäämiseksi. Matalalla linkousnopeudella laite suorittaa hellävaraiset huuhtelut ja lyhyen linkouksen.</p>
Linkous/Tyhjennys	<p>Pyykin linkoaminen ja veden tyhjentäminen rummusta. Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja arkalaatuiset tekstiilit.</p>

- 1) Tämän ohjelman aikana rumpu pyörii hitaasti hellävaraista käsittelyä varten. Voi vaikuttaa siltä, että rumpu ei pyöri tai se ei pyöri kunnolla, mutta tämä on kuitenkin normaalia tälle ohjelmalle.
- 2) Jos pyykeille suoritetaan HÖYRY-ohjelma, sen päätyttyä pyykki voi tuntua kosteilta. Ripusta pyykki kuivumaan noin 10 minuutiksi. Tämä ohjelma ei poista erityisen voimakkaita hajuja.
- 3) Suorita ylimääräinen huuhtelujakso rummun puhdistamisen jälkeen tyhjällä rummulla ja ilman pesuainetta mahdollisten valkaisuainejäämien poistamiseksi.
- 4) Testattu lajeilla *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* ja MS2 Bacteriophage ulkopuolisen tahon suorittamassa testissä, jonka suoritti Swisstest Testmaterialien AG v. 2021 (Testiraportti nro 202120117).

### Ohjelman lämpötila, enimmäislinkousnopeus ja enimmäistäyttömäärä

Ohjelma	Oletuslämpötila Lämpötila-alue	Viitteellinen linkousnopeus Linkousnopeuden as- teikko	Max. täyttömäärä
PowerClean 59min	30 °C 60 °C – 30 °C	1600 kierr/min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	5.0 kg
Eco 40-60	<b>1)</b> <b>2)</b>	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg

Ohjelma	Oletuslämpötila Lämpötila-alue	Viitteellinen linkousno- peus Linkousnopeuden as- teikko	Max. täyttömäärä
Puuvilla	40 °C 95 °C – Kylmä	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg
Synteettiset	30 °C 60 °C – Kylmä	1200 kierr./min 1200 kierr/min – 400 kierr/min	4.0 kg
Hellävarainen	30 °C 40 °C – Kylmä	800 kierr./min 1200 kierr/min – 400 kierr/min	2.0 kg
 Villa	40 °C 40 °C – Kylmä	1200 kierr./min 1200 kierr/min – 400 kierr/min	2.0 kg
20 min. - 3 kg	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	3.0 kg.
 Höyry	-	-	1.0 kg
Koneen puhdistus	60 °C	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg
 Hygienia	60 °C	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg
Huuhtelu	-	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg
Linkous/Tyhjennys	-	1600 kierr./min 1600 kierr/min – 400 kierr/min	9.0 kg

1) Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaan tämä ohjelma pystyy pesemään lämpötilassa 40 °C tai 60 °C pestävän normaaliikaisen puuvillapyykin samanaikaisesti yhdellä ohjelmalla 40 °C lämpötilassa.



Katso pyykin lämpötila, ohjelman kesto sekä muut tiedot luvusta "Kulutusarvot".  
Energiankulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia ovat yleensä alhaisempaa lämpötilaa käyttävät ja pi-  
deempään kestävät ohjelmat.

2) Tämän ohjelman lämpötila ei ole näkyvässä näytössä vaan se asetetaan automaattisesti.

## 10.2 Höyry-ohjelmat

Höyry-ohjelmien avulla voidaan vähentää pelkkää raikastusta vaativien vaatteiden (kuten puuvillan, tekokuitujen, sekapyykkien, myös arkalaatuisten tekstiilien) rypistymistä ja hajuja.

Tekstiilin kuidut avautuvat, minkä jälkeen kankaan silitys on helpompaa. Kun ohjelma on päättynyt, poista pyykki viivyttelämästä pesukoneen rummusta.

Ohjelman kestoa voidaan lyhentää 15 minuuttia lisätoiminnon Ajansäästö avulla.

**ÄLÄ** aseta tätä tilaa seuraavan tyyppisiin tekstiileihin:

- Tekstiilit, joita ei ole tarkoitettu kuivausrummussa kuivattaviksi.
- Merkinnällä "Vain kuivapesu" varustetut tekstiilit.



Älä käytä pesuainetta!

Höyry-ohjelmat eivät poista erityisen voimakkaita hajuja eivätkä suorita hygieenisia ohjelmia.

Höyrykäsitellyn jälkeen pyykki voi olla kosteaa. Ripusta pyykki ulos kuivumaan muutamaksi minuutiksi.

### Tuoksu (AEG Steam Fragrance)

AEG Steam Fragrance -toiminnon avulla voit raikastaa arkalaatuisetkin pyykki, poistaa rypyjä ja lisätä raikkautta hellävaraisella tuoksulla, jonka **AEG** on kehittänyt yksinomaisesti. Kun vaatteesi raikastetaan höyryllä täydellisten pesuohjelmien sijaan, vaatteesi säilyvät kauemmin uudenveroisina. Voit käyttää hajustetta myös mahdollisesti

käytettävissä olevien kashmir- ja höyryohjelmien osana myös hellävaraista käsittelyä vaataville kankaille, kuten kashmirille ja villalle. Pienempiä täyttömääriä käsiteltäessä vähennä hajusteiden annostelua ja ohjelman kestoa: vain 15 minuutin kuluttua pyykki tuntuu taas vastapestyiltä.

Lue hajusteen mukana toimitetut ohjeet huolellisesti.

**ÄLÄ:**

- kuivaa hajusteilla käsiteltyjä vaatteita kuivausrummussa. Muutoin hajusteet haihtuvat pois.
- käytä hajustetta muuhun kuin tässä kuvattuihin tarkoituksiin.
- käytä hajustetta uusiin vaatteisiin. Uudet vaatteet voivat sisältää niiden viimeistelyssä käytettyjen yhdisteiden jäämiä, jotka eivät sovi hajusteisiin.










Hajusteita on saatavilla **AEG**-verkkokaupasta tai valtuutetulta jälleenmyyjältä.

## 10.3 Woolmark Premium Wool Care - Vihreä



Tämän pesukoneen villapesuohjelma on The Woolmark Company -yhtiön testaama ja hyväksymä merkillä "käsinpesu" varustettujen villatekstiilien pesuun, kun vaatteet pestään tämän pesukoneen valmistajan ohjeiden mukaisesti.  
M1361

## 10.4 Lisätoimintojen yhteensopivuus ohjelmien kanssa

	PowerClean 59min	Eco 40-60	Puuvilla	Synteettiset	Hellävarainen	 Villa	20 min. - 3 kg	 Höyry	Koneen puhdistus	 Hygienia	Huuhtelu	Linkous/Tyhjennys
Linkous	■	■	■	■	■	■	■		■	■	■	
 Huuhtelun pito	■	■	■	■	■	■				■	■	
 Erityisen hiljainen			■	■	■							
--- Ei linkousta												■ <sup>1)</sup>
 Tahransuiho <sup>2)</sup>			■	■						■		
 Esipesu			■	■								
Ajansäästö <sup>3)</sup>			■	■	■			■				
Lisähuuhtelu	■		■	■	■					■	■	
PlusSteam <sup>4)</sup>	■		■	■						■		
Ohjelma valmis	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Jos asetat lisätoiminnon "Ei linkousta", laite suorittaa vain tyhjennyksen.

2) Tämä lisätoiminto ei ole käytettävissä alle 40 °C:n ohjelmissa.

3) Jos asetat lyhimmän keston, suosittelemme vähentämään pyykkimäärää. Voit täyttää laitteen kokonaan, mutta pesutulos voi kuitenkin heikentyä.

4) Tämä lisätoiminto ei ole käytettävissä alle 40 °C:n ohjelmissa.

### Pesuojelmiin sopivat pesuaineet

Ohjelma	Yleiskäyttöinen pesujauhe <sup>1)</sup>	Yleinen nestepesuaine	Värillisen pyykin nestepesuaine	Hienopesu, villavaatteet	Erikois
PowerClean 59min	--	▲	▲	--	--
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Puuvilla	▲	▲	▲	--	--

Ohjelma	Yleiskäyttöinen pesujauhe <sup>1)</sup>	Yleinen nestepesuaine	Värillisen pyykin neste-pesuaine	Hienopesu, villavaatteet	Erikois
Synteettiset	▲	▲	▲	--	--
Hellävarainen	--	--	--	▲	▲
Villa	--	--	--	▲	▲
20 min. - 3 kg	--	▲	▲	--	--
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygienia	▲	▲	--	--	▲

<sup>1)</sup> Pesujauheen käyttöä suositellaan yli 60 °C lämpötilassa.

▲ = suositeltu

-- = Ei suositeltu

## 11. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ

### ⚠ VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 11.1 Laitteen käynnistäminen

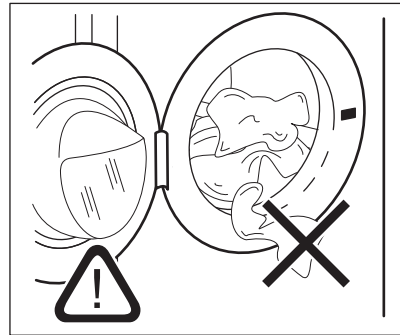
1. Kytke pistoke verkkopistorasiaan.
2. Avaa vesihana.
3. Paina Päällä/Pois -painiketta muutaman sekunnin ajan.

Kuuluu lyhyt ääni. Laite ehdottaa automaattisesti oletusohjelmaa. Asiaankuuluva merkkivalo syttyy.

Näytössä näkyy oletusohjelma, Eco 40-60, -ohjelman kesto, enimmäistäyttömäärä (muutaman sekunnin ajan), oletuslämpötila, oletuslinkousnopeus ja ohjelmavaiheiden merkkivalot.

### 11.2 Pyykin täyttäminen

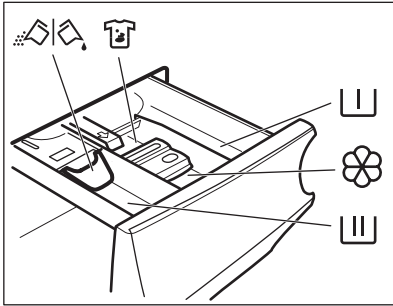
- Avaa laitteen luukku.
  - Ravista vaatteita ennen kuin asetat ne laitteeseen.
  - Laita pyykit rumpuun yksi kerrallaan.
- Älä täytä rumpua liian täyteen.
- Sulje luukku huolellisesti.








### ⚠ HUOMIO!

- Varmista, etteivät pyykit jää tiivisteeseen ja luukun väliin. Vaarana on vesivahinko tai pyykin vaurioituminen.
- Erittäin öljyisten ja rasvaisten tahrojen pesu voi vaurioittaa laitteen kumiosia.

## 11.3 Pesuaineen ja huuhteluaineen täyttö



-  Esipesuvaiheen ja liotusohjelman lokero.
-  Pesuvaiheen pesuainelokero.
-  Nestemäisten aineiden lokero (huuhteluaine, tärkki).
- MAX** Nestemäisten lisäaineiden enimmäistaso.
-  Tahranpoistoaineen lokero.
-  Pesujauheen tai nestemäisen pesuaineen läppä.



Noudata aina pesuainepakkauksen merkittyjä ohjeita. Merkittyä maksimitasoa (**MAX**) ei kuitenkaan ole suositeltavaa ylittää. Kyseinen määrä takaa kuitenkin parhaat pesutulokset.

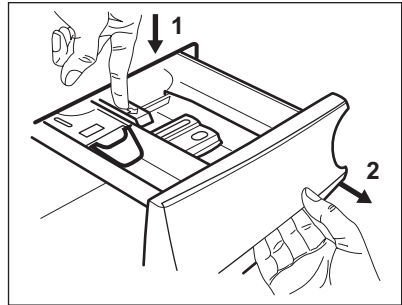


Poista pesuainejäämät tarvittaessa pesuainelokeroista pesuohjelman päätyttyä.

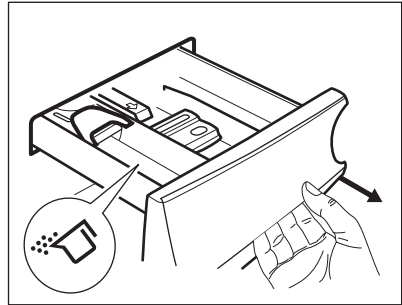
## 11.4 Tarkista pesuaineläpän sijainti

1. Vedä pesuainelokeroa auki, kunnes se pysähtyy.

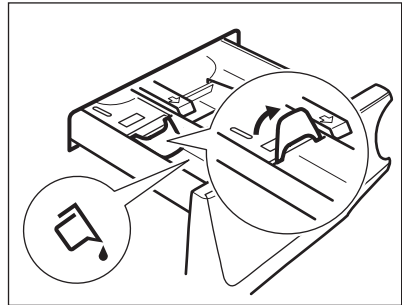
2. Poista lokero painamalla vipua alaspäin.



3. Jos käytät jauhepesuainetta, käännä läppä ylöspäin.



4. Jos käytät nestemäistä pesuainetta, käännä läppä alaspäin.

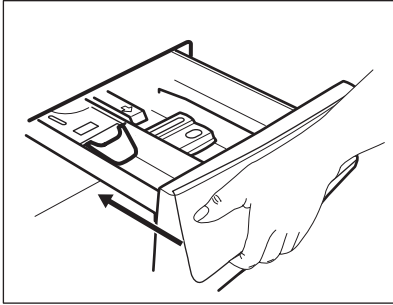


### Kun läppä on ALHAALLA:

- Älä käytä hyytelömäisiä tai paksuja nestemäisiä pesuaineita.
- Älä aseta nestemäistä pesuainetta yli läpän maksimirajan.
- Älä aseta esipesuvaihetta.
- Älä aseta ajastettua käynnistymistä.

5. Mittaa pesuaineet ja huuhteluaine.

## 6. Sulje pesuainelokero varovasti.



Varmista, ettei läppä muodosta estettä, kun suljet lokeron.

## 11.5 Ohjelman asettaminen

1. Käännä ohjelmanvalitsin haluamasi pesuohjelman kohdalle. Vastaavan ohjelman merkkivalo syttyy.

Eco 40-60 on ehdotettu oletusohjelma, kun laite käynnistetään, ja johon energiamerkinnän tiedot liittyvät.

Painikkeen Käynnistä/Tauko  merkkivalo vilkkuu.


Näytössä näkyy viitteellinen ohjelman kesto, asetetun ohjelman ilmoitettu maksimitäyttömäärä (vain muutaman sekunnin ajan), oletuslämpötila, oletuslinkousnopeus ja pesuvaiheen merkkivalot (kun käytettävissä).

2. Voit muuttaa lämpötilaa ja/tai linkousnopeutta koskettamalla vastaavia painikkeita.
3. Voit halutessasi asettaa yhden tai useamman lisätoiminnon koskettamalla vastaavia painikkeita. Vastaavat merkkivalot syttyvät näyttöön ja annetut tiedot muuttuvat sen mukaisesti.




Jos valinta **ei ole mahdollinen**, laitteesta kuuluu äänimerkki.

## 11.6 Ohjelman käynnistys

Käynnistä ohjelma koskettamalla Käynnistä/Tauko  -painiketta.



Vastaava merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan.

Ohjelma alkaa, luukku on lukittu. Näytössä näkyy  -merkkivalo.



Tyhjennispumppu voi toimia lyhyen aikaa hieman ennen laitteen vedentäyttöä.

## 11.7 Ohjelman käynnistys käyttämällä lisätoimintoa Ohjelma valmis

1. Kosketa tätä toistuvasti, kunnes näytössä näkyy haluamasi ohjelman päättymisaika. Merkkivalo  syttyy.
2. Kosketa painiketta Käynnistä/Tauko . Rumpu alkaa pyöriä suorittaakseen ProSense-arvioinnin, jos se on määritetty valitussa ohjelmassa.
3. Laite käynnistää ajanlaskennan ohjelman päättymiseen saakka ja ohjelma käynnistyy oikealla hetkellä, jotta se päättyy tämän lisätoiminnon kautta määritettynä aikana.


Tämän lisätoiminnon muuttaminen tai peruuttaminen:


1. Sammuta laitteen virta painikkeella Päällä/Pois .
2. Kytke laitteeseen virta uudelleen.
3. Aseta ohjelma uudelleen.


## 11.8 ProSense-täyttömäärän tunnistus




Ohjelman kesto näytössä viittaa **keskisuureen/suureen pyykkimäärään**.

Pesuohjelman asettamisen jälkeen kuvake  ilmestyy näyttöön, jos ohjelma tukee sitä.

Kun olet koskettanut Käynnistä/Tauko  -painiketta, ProSense käynnistää pyykin täyttömäärän tunnistuksen:

1. Laite tunnistaa täyttömäärän 30 ensimmäisen sekunnin aikana:  
Merkkivalo  vilkkuu, kuvakkeen **ProSense** alla olevat palkit liikkuvat edestakaisin ja rumpu pyörii lyhyen ajan.
2. Kun rumpu lakkaa pyörimästä, näytössä näkyy uusi ohjelman kesto, joka voi kasvaa tai laskea havaittuun täyttömäärään mukautuen, palkkien määrä osoittaa neljänestäyttömäärän (1–4 palkkia, jolloin 4 palkkia tarkoittaa ylikuormitusta), ilmoitetun enimmäistäyttömäärän merkkivalo syttyä uudelleen. Vedensyöttö käynnistyy 30 sekunnin kuluttua.



**Jos rumpu on liian täynnä**, ilmoitetun enimmäistäyttömäärän merkkivalo syttyä uudelleen ja merkkivalo **MAX** vilkkuu. Tällöin koneen toiminta voidaan keskeyttää ja ylimääräiset vaatteet voidaan poistaa 30 sekunnin ajan. Kun ylimääräiset pyykki on poistettu, käynnistä ohjelma uudelleen koskettamalla Käynnistä/Tauko  -painiketta. ProSense -vaihe voidaan toistaa korkeintaan kolme kertaa (katso kohta 1).

**Tärkeää!** Jos pyykkimäärää ei vähennetä, pesuohjelma käynnistyy ylikuormituksesta huolimatta. Tässä tapauksessa parasta pesutulosta ei voida taata.



Kun ohjelman käynnistymisestä on kulunut noin 20 minuuttia, laite voi säätää ohjelman kesto uudelleen tekstiilien vedenimukyvästä riippuen.



ProSense -tunnistus suoritetaan vain kokonaisuudessaan suoritettujen pesuohjelmien tapauksissa (ei valittu ohitusvaiheita).



ProSense ei ole käytettävissä kaikkien ohjelmien yhteydessä. Näitä ovat mm. Villa ja lyhytkestoiset ohjelmat ja ohjelmat ilman pesuvaihetta.

## 11.9 Ohjelmamerkkivalot

Kun ohjelma käynnistyy, käynnissä olevan vaiheen merkkivalo vilkkuu ja muut vaiheen merkkivalot palavat.

Esim. pesu- tai esipesuvaihe on käynnissä:



Kun vaihe päättyy, vastaava merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan. Seuraavan vaiheen merkkivalo alkaa vilkkua.

Esim. huuhteluvaihe on käynnissä:



Jos valitset PlusSteam -toiminnon, höyryvaiheen merkkivalo syttyy.

Höyryvaihe on käynnissä:





Rypistymisenestovaihe on käynnissä:



## 11.10 Ohjelman keskeyttäminen ja lisätoimintojen muuttaminen

Voit muuttaa **vain joitakin** lisätoimintoja ohjelman ollessa käynnissä:

1. Kosketa painiketta Käynnistä/Tauko . Vastaava merkkivalo alkaa vilkkua.
2. Muuta lisätoimintoja. Näytössä näkyvät tiedot muuttuvat sen mukaisesti.
3. Kosketa painiketta Käynnistä/Tauko  uudelleen.

Pesuohjelma jatkuu.

## 11.11 Käynnissä olevan ohjelman peruuttaminen

1. Peruuta ohjelma ja kytke laite pois toiminnasta painamalla painiketta Päällä/Pois .
2. Kytke laite uudelleen toimintaan painamalla painiketta Päällä/Pois uudelleen.

Sen jälkeen voit asettaa uuden pesuohjelman.



Jos ProSense-vaihe on jo suoritettu ja vedensyöttö käynnistynyt, uusi ohjelma käynnistyy **toistamatta ProSense-vaihetta**. Vettä ja pesuainetta ei tyhjenetä hukkien välttämiseksi. Näytössä näkyy ohjelman maksimikesto, joka päivittyy noin 20 minuuttia uuden ohjelman käynnistämisen jälkeen.

## 11.12 Luukun avaaminen – Pyykin lisääminen

Laitteen luukku on lukittu ohjelman tai ajastimen ollessa toiminnassa.



Jos lämpötila ja vedentaso rummussa ovat liian korkeita ja/tai rumpu pyörii edelleen, luukku ei voida avata.

Voit avata luukun helposti joidenkin vaatteiden lisäämistä tai poistamista varten, kun -kuvake syttyy.

1. Kosketa painiketta Käynnistä/Tauko . Kyseisen luukun lukon merkkivalo sammuu näytössä.
2. Avaa laitteen luukku. Lisää pyykejä tai poista pyykejä tarvittaessa.
3. Sulje luukku ja kosketa Käynnistä/Tauko -painiketta.

Ohjelma tai ajastettu käynnistäminen toimivat edelleen.

Kun kuvake sammuu, luukku voidaan avata ohjelman päättyessä, tai aseta linkouksen tai tyhjennyksen ohjelma/lisätoiminto ja paina sitten painiketta Käynnistä/Tauko .

## 11.13 Ohjelman päättyminen

Kun ohjelma on päättynyt, laite pysähtyy automaattisesti. Äänimerkki kuuluu (jos äänimerkki on asetettu käyttöön).

Kaikki pesuvaiheen merkkivalot syttyvät näyttöön ja aikanäytössä näkyy .

Painikkeen Käynnistä/Tauko merkkivalo vilkkuu.

Luukun lukitus avautuu ja merkkivalo sammuu.

1. Paina painiketta Päällä/Pois kytkeäksesi laite pois toiminnasta.

Kun ohjelman päättymisestä on kulunut viisi minuuttia, energian säästötoiminto kytkee laitteen automaattisesti pois toiminnasta.






Kun kytket laitteen uudelleen toimintaan, se ehdottaa oletusohjelmaa Eco 40-60. Aseta uusi pesuohjelma kääntämällä ohjelmanvalitsinta.


2. Poista pyykki laitteesta.
3. Varmista, että rumpu on tyhjä.
4. Pidä luukku ja pesuainelokero hieman raollaan homeen ja hajujen muodostumisen estämiseksi.
5. Sulje vesihana.

## 11.14 Veden tyhjentäminen ohjelman päättyttyä

Jos olet valinnut ohjelman tai lisätoiminnon, joka ei tyhjennä viimeisen huuhtelun vettä, ohjelma on päättynyt, mutta:

- Näytössä näkyy merkkivalo , lisätoiminnon merkkivalo tai ja luukun lukituksen merkkivalo .
  - Käynnissä olevan vaiheen merkkivalo vilkkuu.
  - Rumpu pyörii edelleen säännöllisin väliajoin, jotta pyykki ei rypisty.
  - Luukku pysyy lukittuna.
  - Sinun on tyhjennettävä vesi, jotta voit avata luukun:
1. Tarvittaessa voit vähentää laitteen ehdottamaa linkousnopeutta koskettamalla painiketta. Linkous
  2. Paina painiketta :
    - Jos olet valinnut , laite tyhjentää veden ja linkoa.
    - Jos olet valinnut , laite tyhjentää vain veden.

Lisätoiminnon merkkivalo  tai  sammuu, kun merkkivalo  vilkkuu ja sammuu sen jälkeen.


3. Kun ohjelma on päättynyt ja luukun lukituksen merkkivalo  sammuu, voit avata luukun.
4. Sammuta laite painamalla painiketta Päällä/Pois -muutaman sekunnin ajan.



Joka tapauksessa laite tyhjentää veden automaattisesti noin 18 tunnin kuluttua.

### 11.15 Valmiustila-lisätoiminto

Valmiustila-toiminto kytkee laitteen automaattisesti pois toiminnasta energiankulutuksen vähentämiseksi seuraavissa tilanteissa:

- Älä käytä laitetta 5 minuuttiin ennen painikkeen Käynnistä/Tauko  painamista. Käynnistä laite uudelleen painamalla Päällä/Pois -painiketta.
- 5 minuutin kuluttua pesuohjelman päättymisestä. Käynnistä laite uudelleen painamalla Päällä/Pois -painiketta. Laite ehdottaa oletusohjelmaa Eco 40-60. Aseta uusi pesuohjelma kääntämällä ohjelmanvalitsinta.



Jos asetat ohjelman tai lisätoiminnon, jonka päätyttyä vesi jää rumpuun, Valmiustilatoiminto **ei kytke laitetta pois päältä** muistuttaakseen sinua veden tyhjentämisestä.

## 12. VIHJEITÄ JA NEUVOJA



### VAROITUS!

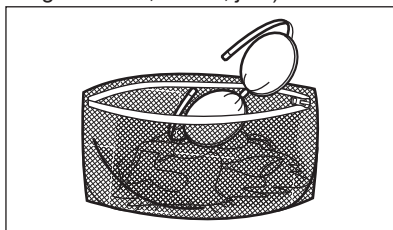
Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 12.1 Pyykit

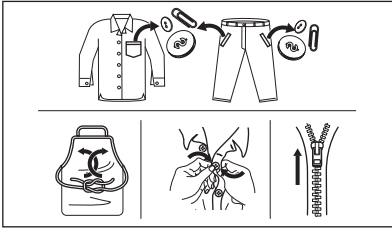
- Lajittele valkopyykit, värillinen pyykit, tekokuidut, arkalaatuinen pyykit ja villapyykit.
- Noudata tekstiilien hoito-ohjelmekintöjen ohjeita.
- Älä pese valkopyykit ja värillistä pyykit yhtä aikaa.
- Jotkin värilliset vaatteet voivat laskea väriä ensimmäisessä pesussa. Ne on suositeltavaa pestä erikseen ensimmäisillä kerroilla.
- Käännä monikerroksiset tekstiilit, villavaatteet ja painetut tekstiilit väärin päin.
- Esikäsittele vaikeat tahrat.
- Pese vaikeat tahrat erikoispesuaineella.
- Ole varovainen verhoja käsitellessä. Poista kaikki koukut ja aseta verhot pesupussiin tai tynnyliinaan.
- Erittäin pieni täyttömäärä voi aiheuttaa epätasapainon linkousvaiheessa, mikä johtaa liian suureen tärinä. Jos näin käy:

- a. keskeytä ohjelma ja avaa luukku (ks. luku "Päivittäinen käyttö")
- b. levitä pyykit käsin niin, että ne ovat jakautuneet tasaisesti rumpuun
- c. paina Käynnistä/Tauko-painiketta. Linkousvaihe jatkuu.

- Sulje tynnyliinojen napit, vetoketjut, koukut ja nepparit. Sido vyöt, nauhat, kengännauhat, hihnat ja muut irtonaiset kappaleet.
- Älä pese saamaamattomia tai leikattuja pyykit pesupussissa (esim. kaarelliset rintaliivit, vyöt, sukkahousut, kengännauhat, hihnat, jne.).



- Tyhjennä taskut ja ravista viikatut vaatteet auki.



## 12.2 Vaikeat tahrat

Vesi ja pesuaine eivät riitä poistamaan vaikeita tahroja.

Suosittelemme, että vaikeat tahrat esikäsitellään ennen tekstiilien asettamista laitteeseen.

Markkinoilla on saatavilla erityisiä tahrannoistoaaineita. Käytä tahrain ja tekstiilin laatuun sopivaa tahrannoistoaainetta.

Älä suihkuta tahrannoistoainetta pyykkeihin laitteen lähellä, sillä se syövyttää muoviosia.



## 12.3 Pesuainetyyppi ja -määrä

Pesuaineen valinta ja oikean määrän käyttö ei vaikuta ainoastaan pesutulokseen, vaan auttaa myös välttämään hävikkiä ja suojelemaan ympäristöä:

- Käytä vain pesukoneeseen tarkoitettuja pesuaineita ja muita aineita. Noudata ensiksi seuraavia yleisoheja:
  - jauhepesuaineet (myös tabletit ja kerta-annospesuainetabletit) kaikille tekstiilityypeille, pois lukien herkätkä tekstiilit. Suosi valkaisuaainetta sisältäviä jauhemaisia pesuaineita valkoisen pyykin ja pyykin desinfiointiin,
  - nestemäiset pesuaineet (mukaan lukien yksittäiset pesuaineannokset), mieluiten alhaisen lämpötilan pesuohjelmissa (enintään 60 °C)

- kaikille kuitutyypeille, tai erikoispesuaineita vain villavaatteille.
  - Käytettävä pesuaineen tyyppi ja määrä määrittyvät seuraavien mukaan: tekstiilityyppi (hienopyykki, villavaatteet, puuvilla, jne.), pyykkien väri, täyttömäärä, likaisuustaso, pesulämpötila, aika sekä vedenkovuus.
  - Noudata pesu- ja muiden käsittelyaineiden tuotepakkauksien ohjeita ylittämättä ilmoitettua maksimitasoa (**MAX**).
  - Älä sekoita eri pesuainetyyppejä.
  - Käytä vähemmän pesuainetta, jos:
    - pyykkiä on vähän,
    - ohjelman kestoa on lyhennetty Time Manager -painikkeella.
    - pyykki on vain vähän likaista,
    - pesussa muodostuu paljon vaahtoa.
  - Kun käytät pesuainetabletteja, aseta ne aina rumpuun pesuainelokeron sijaan ja noudata valmistajan ohjeita.
- Riittämätön pesuaine voi aiheuttaa:**
- heikko pesutulos
  - harmaat pyykit
  - rasvaiset pyykit
  - homeen muodostuminen laitteeseen.

### Liiallisen pesuaineen mahdollisia seurauksia:

- vaahdon muodostuminen
- huonompi pesutulos
- riittämätön huuhtelu
- suuremmat ympäristöhaitat.

## 12.4 Säästövinkkejä

Veden, energian ja pesuaineen säästämiseksi suosittelemme noudattamaan seuraavia ohjeita:

- **Normaaliliikaisen** pyykinpesussa **ei tarvita esipesua**, jolloin säästyy pesuainetta, vettä ja aikaa.
- Kun laite täytetään kunkin ohjelman **enimmäistäyttömäärään, energian- ja vedenkulutus ovat pienempiä.**
- Riittäväällä esikäsitteilyllä on mahdollista poistaa tahrat ja suurin osa muusta liasta. Tällöin pyykki voidaan pestä alemmassa lämpötilassa.
- Katso oikea pesuainemäärä pesuaineen valmistajan antamista ohjeista ja tarkista kotisi vedenkovuus. Katso kohta "Vedenkovuus".

- Jos sinulla on kuivausrumpu, suosittelemme käyttämään valitun ohjelman **suurinta sallittua linkousnopeutta** energian säästämiseksi kuivauksen aikana.
- Käytä mieluiten lyhyitä ohjelmia alhaisissa lämpötiloissa.

## 12.5 Veden kovuus

Jos alueesi vesi on kovaa tai keskikovaa, suosittelemme, että käytät pesukoneisiin tarkoitettua vedenpehmentysainetta.

Vesi on kovaa tai keskikovaa, kun kovuus on yli 8 dH.

Jos alueesi vesi on pehmeää, vedenpehmentysaineen käyttö ei ole tarpeen.

Tarkista alueesi vedenkovuus ottamalla yhteyttä paikalliseen vesilaitokseen.

Käytä oikeaa määrää vedenpehmentintä. Noudata tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

## 13. HOITO JA PUHDISTUS

### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 13.1 Säännöllinen puhdistus

#### Säännöllinen puhdistus auttaa pidentämään laitteen käyttöikä.

Pidä luukkuja ja pesuainelokeroa kunkin pesuohjelman jälkeen hiukan raollaan ilmankierron varmistamiseksi ja kosteuden poistamiseksi laitteen sisältä, jotta vältettäisiin homeen ja hajujen muodostuminen.

Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan: sulje vesihana ja irrota virtajohto pistorasiasta.

#### Viitteellinen säännöllinen puhdistusaikataulu:

Kalkinpoisto	Kahdesti vuodessa
Ylläpitopesu	Kerran kuukaudessa
Luukun tiivisteiden puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Rummun puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Pesuainelokeron puhdistus	Kahden kuukauden välein
Tyhjennyspumpun sihdin puhdistaminen	Kahdesti vuodessa
Tuloksetkun ja venttiilisihdin puhdistus	Kahdesti vuodessa

Osien puhdistusohjeet on annettu seuraavissa kappaleissa.

### 13.2 Vieraiden esineiden poistaminen



Varmista, että taskut ovat tyhjiä ja kaikki irtoneiset kappaleet on sidottu ennen ohjelman suorittamista. Katso "Neuvoja ja vinkkejä" -luvun kohta "Pyykkimäärä".

Poista mahdolliset vieraat esineet (esim. metallikiinnittimet, napit, kolikot, jne.) luukun tiivisteestä, sihdeistä ja rummusta. Lue lisäohjeita luvuista "Luukun tiivisteiden kaksoishuulet", "Rummun puhdistus", "Tyhjennyspumpun puhdistus" ja "Vedenottoletkun ja venttiilin sihdin puhdistus". Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

### 13.3 Ulkopintojen puhdistaminen

Puhdista laite ainoastaan miedolla saippualla ja lämpimällä vedellä. Kuivaa kaikki pinnat kokonaan.

Älä käytä hankaavia pesulappuja tai naarmuttavia välineitä.

### HUOMIO!

Älä käytä koskaan alkoholia, liuotainaineita tai vastaavia tuotteita.

### HUOMIO!

Metallipintoja ei saa puhdistaa klooripohjaisilla pesuaineilla.

## 13.4 Kalkinpoisto



Jos alueesi vesi on kovaa tai keskikovaa, suosittelemme, että käytät pesukoneisiin tarkoitettua vedenpehmennysainetta. Vesi on kovaa tai keskikovaa, kun kovuus on yli 8 dH.

Tarkista rumpu säännöllisesti kalkkijäämien varalta.

Tavalliset pesuaineet sisältävät jo valmiiksi vedenpehennysaineita, suosittelemme kuitenkin aika ajoin suorittamaan ohjelman tyhjällä rummulla ja käyttämään kalkinpoistoainetta.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

## 13.5 Ylläpitopesu

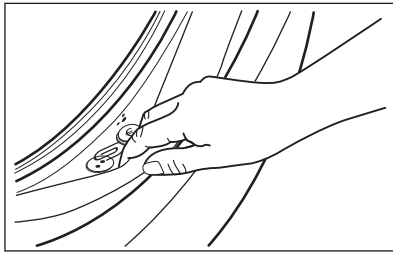
Jos lyhyitä alhaisen lämpötilan ohjelmia käytetään toistuvasti ja pitkään, rumpuun ja pesusäiliöön voi kertyä pesuainejäämiä ja nukkaa tai muodostua bakteerikantoja ja biofilmejä. Tämä voi muodostaa epämiellyttäviä hajuja ja hometta.

Voit poistaa kyseiset jäämät ja steriloida laitteen sisäosan suorittamalla huoltopesun vähintään kerran kuukaudessa:

1. Poista kaikki pyykkit koneesta.
2. Suorita puuvillaohjelma suurimmalla lämpötilalla ja lisää pieni määrä pesujauhetta tai suorita Koneen puhdistus-ohjelma, jos se on käytettävissä.

## 13.6 Luukun tiiviste

Tässä laitteessa on **itsestään puhdistuva tyhjennysjärjestelmä**, joka mahdollistaa vaatteista irtoavien kevyiden nukkakuitujen poistumisen veden mukana. Tarkista tiiviste säännöllisesti. Kolikot, napit ja muut pienet esineet voidaan kerätä talteen ohjelman päättymisen jälkeen.



Puhdista se tarvittaessa ammoniakkipohjaisella puhdistusaineella. Varo naarmuttamasta tiivisteiden pintaa.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

## 13.7 Rummun puhdistus

Tarkista rumpu säännöllisesti kertymien estämiseksi.

Rumpuun voi muodostua ruosteläiskä vierasesineiden tai rautapitoisen veden vuoksi

Puhdista rumpu erityisillä ruostumattomalle teräkselle sopivilla tuotteilla.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita. Älä käytä rummun puhdistuksessa happoa sisältäviä kalkinpoistoaineita, klooria tai rautaa sisältäviä hankausaineita tai teräsvillaa.

Suorita perusteellinen puhdistus seuraavasti:

1. Puhdista rumpu erityisillä ruostumattomalle teräkselle sopivilla tuotteilla.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

2. Poista kaikki pyykkit koneesta.
3. Lisää hiukan pesujauhetta tai erikoistuotetta manuaalisesti tyhjään rumpuun mahdollisten jäämien huuhtelemiseksi pois.

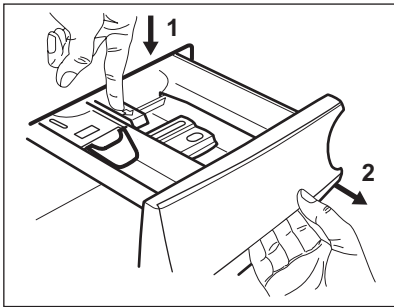


Näytössä voi aika ajoin ohjelman päätyttyä näkyä kuvake : "Rummun puhdistus" on tällöin suositeltavaa. Kun rumpu on puhdistettu, kuvake häviää.

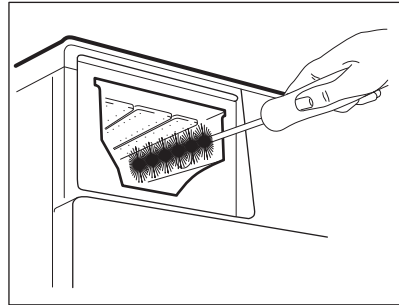
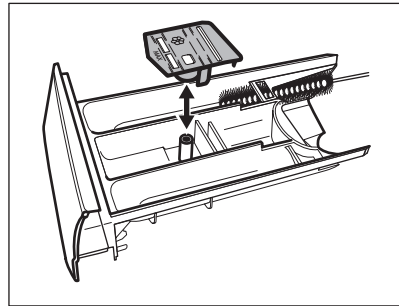
### 13.8 Pesuainelokeron puhdistaminen

Suorita seuraava puhdistus aika ajoin estääksesi pesuainejäämien kuivumisen tai huuhteluaineen kovettumisen ja/tai homeen muodostumisen pesuainelokeroon:

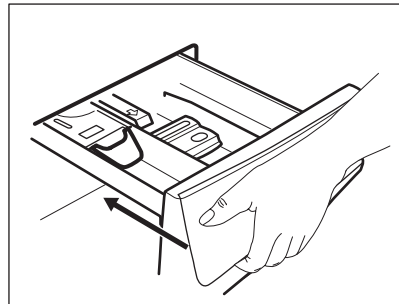
1. Avaa lokero. Paina lukitusta alaspäin kuvan mukaisesti ja vedä se ulos.



2. Poista esipesulokeron yläosa puhdistuksen helpottamiseksi. Varmista, että kaikki pesuainejäämät on poistettu syvennyksen ylä- ja alaosasta. Puhdista syvennys pienellä harjalla.



3. Huuhtelee pesuainelokero juoksevan lämpimän veden alla mahdollisten pesuainejäämien poistamiseksi. Asenna yläosa takaisin paikoilleen puhdistuksen jälkeen.
4. Aseta pesuainelokeriikko ohjauksiskoille ja sulje se. Käynnistä huuhteluohjelma ilman pyykkiä.



### 13.9 Tyhjennuspumpun sihdin puhdistaminen

**VAROITUS!**

Irrota verkkovirrasta.



Tarkista tyhjennuspumpun suodatin säännöllisesti ja varmista, että se on puhdas.

Puhdista tyhjennuspumpun suodatin, jos:

- Laite ei tyhjennä vettä.
- Rumpu ei pyöri.
- Laite päästää epätavallisen äänen tyhjennuspumpun tukkeutumisen johdosta.
- Näytössä näkyy hälytyskoodi **E20**.

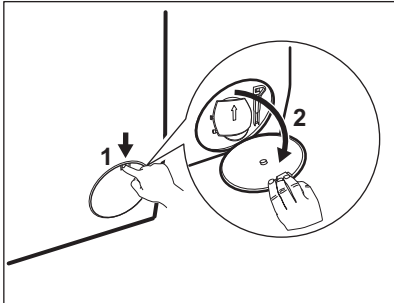
#### ⚠ **VAROITUS!**

- Älä poista suodatinta laitteen ollessa käynnissä.
- Älä puhdista pumpua, jos laitteen vesi on kuumaa. Odota, kunnes vesi jäähtyy

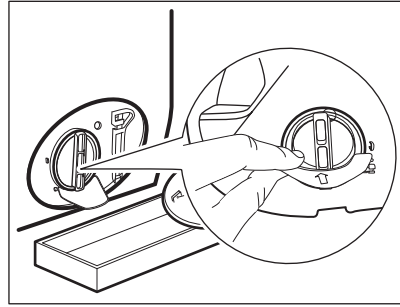
#### **Puhdista pumpun suodatin seuraavien kaavioiden mukaisesti:**

Pidä aina lähellä rätти, jolla voit kuivata mahdolliset vesivuodot suodatinta irrottaessa

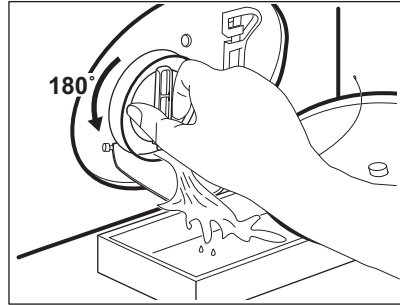
##### 1. Avaa pumpun kansi.



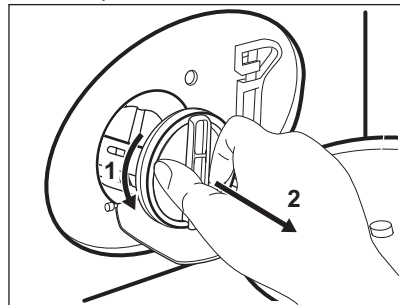
2. Aseta asianmukainen astia tyhjennuspumpun aukon alapuolelle ulosvirtaavan veden ottamiseksi talteen.
3. Avaa syöttöputki alaspäin. Pidä aina lattiapyyhe lähetyvillä mahdollisen veden kuivaamiseksi suodattimen poistamisen aikana.



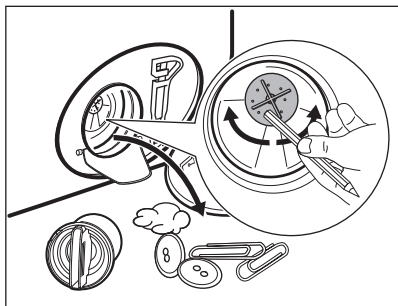
4. Käännä suodatinta 180 astetta vastapäivään sen avaamiseksi, älä kuitenkaan irrota sitä. Anna veden valua ulos.



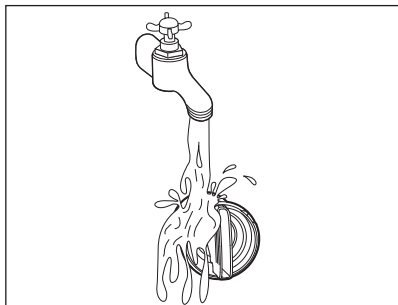
5. Kun astia on täynnä vettä, käännä suodatinta taaksepäin ja tyhjennä säiliö.
6. Toista vaiheet 4-5, kunnes vettä ei enää virtaa koneesta.
7. Irrota suodatin kiertämällä sitä vastapäivään.



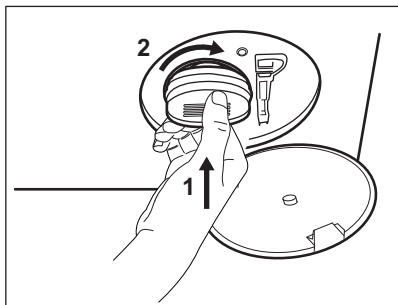
8. Poista tarvittaessa nukka ja esineet suodattimen syvennyksestä.
9. Tarkista, että pumpun siipipyörä pyörii esteettä. Mikäli se ei pyöri, ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.



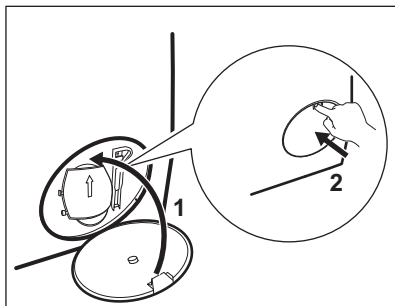
10. Puhdista suodatin hanaveden alla.



11. Asenna suodatin takaisin paikoilleen erityisiin ohjaimiin kiertämällä sitä myötäpäivään. Varmista, että kiristät suodattimen oikein vuotojen estämiseksi.



12. Sulje pumpun kansi.



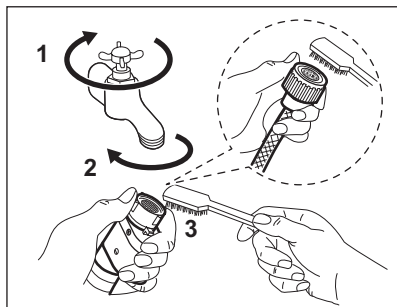
Kun tyhjäntät veden hätätyhjennystoimenpiteellä, tyhjennysjärjestelmä tulee aktivoida uudelleen:

- a. Kaada pesuainelokerikon päälokeroon 2 litraa vettä.
- b. Kytke ohjelma päälle aloittaaksesi vedenpoiston.

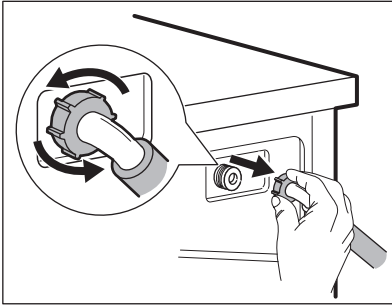
### 13.10 Tuloletkun ja venttiilisihdin puhdistus

Sekä vedenottoletkun että venttiilin sihdit on suositeltavaa puhdistaa satunnaisesti mahdollisten ajan myötä kertyneiden jäämien poistamiseksi:

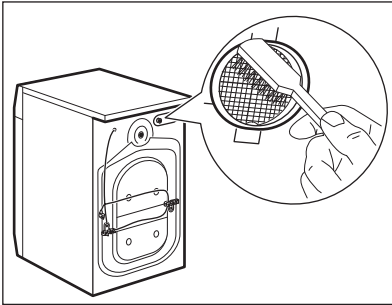
1. Irrota vedenottoletku hanasta ja puhdista sihti.



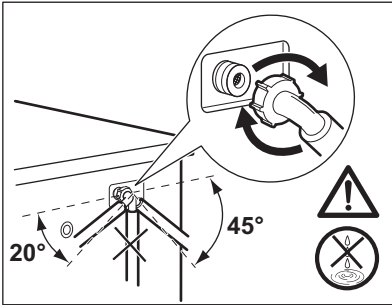
2. Irrota vedenottoletku laitteesta löysäämällä rengasmutteria.



3. Puhdista laitteen takaosassa sijaitseva venttiiliin sihti hammasharjalla.



4. Kun letku liitetään takaisin laitteen takaosaan, kierrä sitä vasemmalle tai oikealle (ei pystyasentoon) vesihanauksen asennosta riippuen.



## 14. VIANMÄÄRITYS

### ⚠ VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 13.11 Häätätyhjennys

Jos vesi ei tyhjene koneesta, toista kappaleessa "Tyhjennospumpun puhdistaminen" kuvattu toimenpide. Puhdista pumppu tarvittaessa.

Kun tyhjennät veden häätätyhjennystoimenpiteellä, tyhjennysjärjestelmä tulee aktivoida uudelleen:

1. Kaada pesuainelokeron päälokeron 2 litraa vettä.
2. Aloita veden tyhjennys käynnistämällä ohjelmaa.

### 13.12 Suojeltava jäätymiseltä

Jos kone asennetaan alueelle, jossa lämpötila voi laskea 0 °C lämpötilaan tai sitä alhaisemmaksi, poista jäljelle jäänyt vesi vedenottoletkusta ja tyhjennospumpusta.

1. Irrota pistoke pistorasiasta.
2. Sulje vesihana.
3. Aseta vedenottoletkun kaksi päätä astiaan ja anna veden valua letkusta ulos.
4. Tyhjennä tyhjennospumppu. Katso häätätyhjennyksen ohjeet.
5. Kun tyhjennospumppu on tyhjä, asenna vedenottoletku uudelleen.

### ⚠ VAROITUS!

Varmista, että lämpötila on yli 0 °C ennen kuin käytät laitetta uudelleen. Valmistaja ei ota vastuuta jäätymisvaurioista.

## 14.1 Hälytyskoodit ja mahdolliset toimintahäiriöt

Laite ei käynnisty tai se pysähtyy toiminnan aikana. Yritä ensin etsiä ratkaisu ongelmaan (tutustu taulukoiden sisältöihin).


### ⚠ **VAROITUS!**

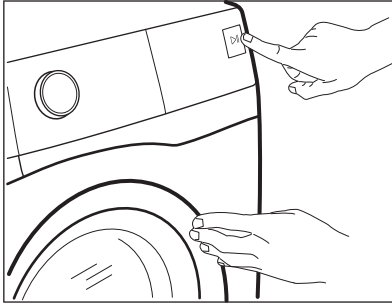
Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistuksien aloittamista.

### Joidenkin ongelmien ilmetessä näytölle ilmestyy hälytyskoodi ja

Käynnistä/Tauko  painike saattaa vilkkua jatkuvasti:

### **i**

Jos laite on ylikuormitettu, poista joitakin vaatekappaleita rummusta ja/tai pidä luukku painettuna ja kosketa samanaikaisesti Käynnistä/Tauko kunnes merkkivalo  ei enää vilku (katso oheinen kuva).



Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
<b>E 10</b> Laite ei täyty vedellä tarkoituksenmukaisesti.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista, että vesihana on auki.</li><li>• Varmista, että vedensyöttöpaine on riittävä. Tämän tiedon saat paikalliselta vesilaitokselta.</li><li>• Varmista, ettei vesihana ole tukossa.</li><li>• Varmista, ettei vedenottoletkussa ole vääntymiä, vaurioita tai taittumia.</li><li>• Varmista, että vedenottoletkun liitos on tehty oikein.</li><li>• Varmista, etteivät vedenottoletkun sihti ja venttiilin sihti ole tukossa. Katso kohta "Hoito ja puhdistus".</li></ul>
<b>E20</b> Laite ei tyhjennä vettä.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista, ettei pesualtaan hana ole tukossa.</li><li>• Varmista, ettei vedenottoletkussa ole vääntymiä tai taittumia.</li><li>• Tarkista tyhjennys sihti tukoksen varalta. Puhdista sihti tarvittaessa. Katso kohta "Hoito ja puhdistus".</li><li>• Tarkista, että tyhjennysletku on liitetty oikein.</li><li>• Aseta tyhjennysohjelma, jos olet asettanut ohjelman, johon ei sisälly tyhjennysvaihetta.</li><li>• Aseta tyhjennysohjelma, jos olet asettanut valinnan, joka päättyy siihen, että altaaseen jää vettä.</li></ul>

## E40

Laitteen luukku on avoinna tai luukkua ei ole suljettu kunnolla.

- Varmista, että se on suljettu hyvin.

## E91

Sisäinen virhe. Laitteen elektronisten osien välillä ei ole yhteyttä.

- Ohjelmaa ei ole suoritettu oikein loppuun tai laite pysähtyi liian aikaisin. Kytke laite päälle ja pois päältä.
- Jos hälytyskoodi tulee uudelleen näkyviin, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

## EHO

Virransyöttö on epävaka.

- Odota, kunnes virransyöttö on vakaa.


## EFO

Ylivuotosuojalaite on käytössä.

- Irrota laite verkosta ja sulje vesihana. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun.

Jos näytössä näkyy muita hälytyskoodeja, kytke laite toimintaan ja pois toiminnasta. Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Jos laitteen ongelma on jokin muu, etsi mahdollisia ratkaisuja tutustumalla tässä jäljempänä olevaan taulukkoon.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Ohjelma ei käynnisty.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista, että pistoke on kiinnitetty pistorasiaan.</li><li>• Varmista, että laitteen luukku on suljettu.</li><li>• Varmista, että sulakerasian sulake on ehjä.</li><li>• Varmista, että painiketta Käynnistä/Tauko  on kosketettu.</li><li>• Jos ajastin on asetettu, peruuta ajastus tai odota, kunnes ajanlaskenta on kulunut umpeen.</li><li>• Poista lapsilukko käytöstä, jos se on päällä.</li><li>• Tarkista, että nuppi käännetty valitun ohjelman kohdalle.</li></ul>
Laite täyttyy vedellä ja tyhjenee välittömästi.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista, että tyhjennysletku on oikeassa asennossa. Letku saattaa olla liian matalalla. Lue osio "Asennusohjeet".</li></ul>
Linkousvaihe ei toimi tai pesuohjelma kestää normaalia pidempään.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Aseta linkousohjelma.</li><li>• Tarkista tyhjennyssihti tukoksen varalta. Puhdista sihti tarvittaessa. Katso kohta "Hoito ja puhdistus".</li><li>• Säädä altaassa oleva pyykki käsin ja käynnistä linkousvaihe uudelleen. Ongelma voi johtua epätasapainosta.</li></ul>
Lattialla on vettä.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista vesiletkujen liitosten tiiviys ja että vuotoja ei ole.</li><li>• Varmista, että veden tulo- ja tyhjennysletkut ovat ehjä.</li><li>• Varmista, että käytät asianmukaista pesuainetta ja että käyttömäärä on oikea.</li></ul>

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Laitteen kansi ei avaudu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, ettet ole valinnut pesuohjelmaa, joka jättää veden koneeseen.</li> <li>Varmista, että pesuohjelma on päättynyt.</li> <li>Aseta tyhjennys- tai linkoustoiminto, jos rummussa on vettä.</li> <li>Varmista, että laite on kytketty verkkoon.</li> <li>Tämä ongelma voi johtua laitteen toimintahäiriöstä. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun.</li> </ul> <p>Jos luukun avaaminen on tarpeen, lue huolellisesti kohta "Luukun avaaminen hätätilanteessa".</p>
Laitteesta kuuluu poikkeavia ääniä ja se tärisee.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että laitteen tasapainotus on kunnossa. Lue osio "Asennusohjeet".</li> <li>Varmista, että pakkauksen ja/tai kuljetuksen aikana asennettuina olleet pultit on poistettu. Lue osio "Asennusohjeet".</li> <li>Lisää pyykkiä rumpuun. Pyykimäärä saattaa olla riittämätön.</li> </ul>
Ohjelman kesto pitenee tai lyhenee ohjelman toiminnan aikana.	<ul style="list-style-type: none"> <li>ProSense System säättää ohjelman kestoa pyykin tyyppiin ja määrään mukaan. Katso "ProSense SystemTäyttömäärätunnistus" luvusta "Päivittäinen käyttö".</li> </ul>
Pesutulokset eivät ole tyydyttäviä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lisää pesuaineen määrää tai käytä jotain muuta pesuainetta.</li> <li>Käytä erityistuotteita poistaaksesi sitkeät tahrat ennen varsinaista pyykin pesua.</li> <li>Varmista, että valitset oikean pesulämpötilan.</li> <li>Vähennä pyykin määrää.</li> </ul>
Liikaa vaahtoa rummussa pesuohjelman aikana.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vähennä pesuaineen, pesuainetablettien tai kerta-annospesuainetablettien määrää.</li> </ul>
Pesuainelokerikossa on pesuainejäämiä pesuohjelman jälkeen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että läppä on oikeassa asennossa (UP=yhällä pesujauhetta käytäessä – DOWN=alhaalla pesunestettä käytäessä).</li> <li>Varmista, että olet käyttänyt pesuainelokerikkoa tämän ohjekirjan ohjeiden mukaisesti.</li> </ul>

Käynnistä laite tarkastuksen jälkeen. Ohjelma jatkaa siitä pisteestä, mihin se jäi.

Jos ongelma toistuu, ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Huoltoliikkeen tarvitsemat perustiedot näkyvät laitteen arvokilvessä.

## 14.2 Luukun avaaminen hätätilanteessa

Mikäli järjestelmässä on tapahtunut sähkökatkos tai laitteen toimintahäiriö, luukun lukitus jää päälle. Pesuohjelma jatkuu, kun laite saa uudelleen virtaa. Jos luukun lukitus jää päälle toimintahäiriön esiintyessä, se voidaan avata hätäavaustoiminnolla.

Ennen kannen avaamista:

### HUOMIO!

**Palovammojen vaara! Varmista, ettei veden lämpötila ole liian korkea ja pyykki kuuma. Odota tarvittaessa, että ne ovat jäähtyneet.**

### HUOMIO!

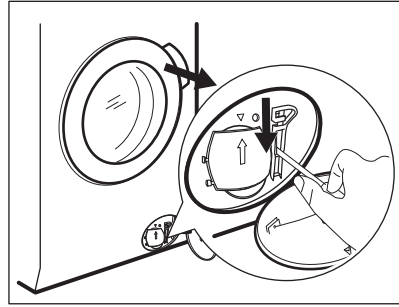
**Henkilövahingon vaara! Varmista, ettei rumpu pyöri. Odota tarvittaessa, että rumpu pysähtyy.**



Varmista, että rummun sisällä oleva veden taso ei ole liian korkealla. Suorita tarvittaessa hätätyhjennys (katso luvun "Hoito ja puhdistus" kohta "Hätätyhjennys").

Avaa kansi seuraavasti:

1. Kytke laite pois toiminnasta painamalla Päällä/Pois -painiketta.
2. Irrota verkkopistoke verkkopistorasiasta.
3. Avaa suodatinlappä.
4. Vedä hätäavauskytkintä kerran alaspäin. Vedä sitä vielä kerran alaspäin, pidä se kireällä ja avaa samalla laitteen luukku.



5. Ota pyykki ulos ja sulje laitteen kansi.
6. Sulje suodatinlappä.

## 15. KULUTUSARVOT

### 15.1 Kommentti



Laitteen mukana toimitetun energiamerkin QR-koodi sisältää linkin verkkosivustolle, jossa on EU EPREL -tietokannassa olevat laitteen suorituskykytiedot. Säilytä energiamerkki käyttöohjeen ja kaikkien muiden tämän laitteen mukana toimitettujen asiakirjojen kanssa. Joitakin tietoja on saatavilla myös EPREL:issä käyttämällä linkkiä <https://eprel.ec.europa.eu> sekä laitteen arvokilpeen merkittyä mallin nimeä ja tuotenumeroa. Katso arvokilven sijainti kohdasta "Laitteen kuvaus".



Arvot ja ohjelman kesto voivat vaihdella erilaisten olosuhteiden mukaan (esim. huoneen lämpötila, veden lämpötila ja paine, täyttömäärä ja pyykin laatu, syöttöjännite) sekä muuttaessa ohjelman oletusasetuksia.

### 15.2 Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaisesti

Eco 40-60 ohjelma	kg	kWh	Litraa	tt:mm	%	°C	kierrosta minuu- tissa <sup>1)</sup>
Täysi koneellinen	9.0	0.760	58.0	03:48	44.00	30.0	1551
Puolikoneellinen	4.5	0.410	45.0	02:50	44.00	25.0	1551
Neljänneskoneellinen	2.5	0.320	37.0	02:35	45.00	23.0	1551

1) Suurin linkousnopeus.

## Virrankulutus eri tiloissa

Pois päältä (W)	Valmiustila (W)	Ajastettu käynnistyminen (W)
0.50	0.50	4.00

Aika pois päältä/valmiustilaan on enintään 15 minuuttia.

## 15.3 Yleiset ohjelmat

Ohjelma	kg	kWh	Litraa	tt:mm	%	°C	kierr/min
Puuvilla <sup>1)</sup> 95 °C	9.0	2.150	85.0	03:35	44.00	85.0	1600
Puuvilla 60 °C	9.0	1.550	80.0	03:50	44.00	55.0	1600
Puuvilla <sup>2)</sup> 20 °C	9.0	0.350	80.0	03:10	44.00	20.0	1600
Synteettiset 40 °C	4.0	0.800	50.0	02:25	35.00	40.0	1200
Hellävarainen <sup>3)</sup> 30 °C	2.0	0.300	45.0	01:10	35.00	30.0	1200
Villa 30 °C	2.0	0.250	65.0	01:05	30.00	30.0	1200

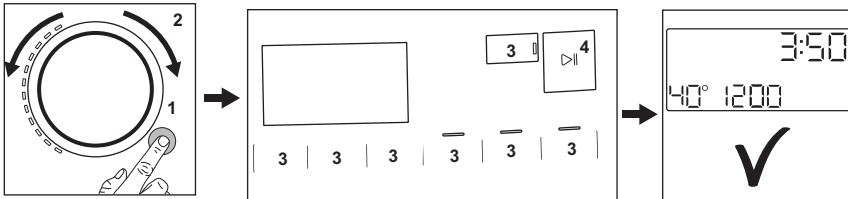
1) Sopii erittäin likaisten tekstiilien pesemiseen.

2) Soveltuu hieman likaantuneen puuvilla-, synteettisen ja sekapyykin pesuun.

3) Suorittaa lisäksi vähän likaisen pyykin pikapesun.


## 16. PIKAOPAS

### 16.1 Päivittäiskäyttö



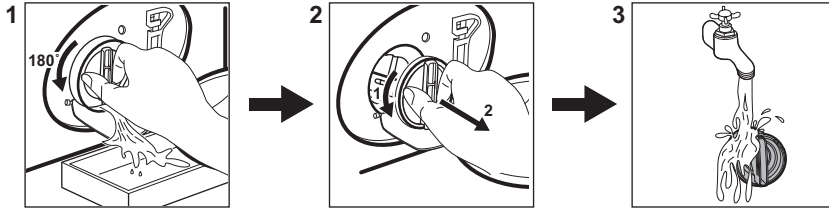
- Kytke pistoke verkkopistorasiaan.
- Avaa vesihana.
- Kytke laitteeseen virta (1) painamalla painiketta **Päällä/Pois**.
- Käännä ohjelmanvalitsinta haluamasi ohjelman asettamiseksi (2).

- Aseta haluamasi lisätoiminnot painamalla vastaavia kosketuspainikkeita (3).
- Aseta pyykit rumpuun yksi kerrallaan ylittämättä ilmoitettua maksimitäyttömäärää. Sulje luukku ja varmista, etteivät pyykit jää tiivisteen ja luukun väliin.

- Lisää pesuaine ja muut lisäaineet pesuainelokeron oikeisiin lokeroihin.
- Käynnistä ohjelma koskettamalla **Käynnistä/Tauko**  -painiketta (4).
- Laite käynnistyy.



- Poista pyykki ohjelman päätyttyä.
- Kytke laite pois päältä painamalla **Päällä/Pois** -painiketta.


## 16.2 Tyhjennyspumpun suodattimen puhdistaminen



Puhdista suodatin säännöllisesti ja erityisesti silloin, kun näytössä näkyy hälytyskoodi **E20**.

## 16.3 Ohjelmat


Ohjelmat	Täyttö	Tuotekuvaus
PowerClean 59min	5.0 kg.	Puuvilla ja synteettiset vaatteet. Tehokas ohjelma, joka takaa hyvän pesutuloksen lyhyessä ajassa.
<b>Eco 40–60</b>	9.0 kg	Vähäinen energiankulutus puuvillalle. Alentaa lämpötilaa ja pidentää aikaa hyvän pesutuloksen saavuttamiseksi.
<b>Puuvilla</b>	9.0 kg.	Valkoinen ja värillinen puuvilla. Ihanteellinen normaali- ja erittäin likaiselle pyykille.
<b>Synteettiset</b>	4.0 kg.	Synteetti tai sekapyykki.
<b>Hellävarainen</b>	2.0 kg.	Arkalaatuiset tekstiilit, kuten akryyli, viskoosi, polyesteri.
 <b>Villa</b>	2.0 kg.	Konepestävä villa ja käsin pestävä villa ja hienopyykki.
<b>20 min. - 3 kg</b>	3.0 kg.	Puuvillavaatteet ja tekokuitu, vähän likaiset tai kerran käytetyt.
 <b>Höyry</b>	1.0 kg.	Puuvilla- ja synteettiset vaatteet, joista on poistettava rypyt.
Koneen puhdistus	-	Huolto-ohjelma rummun puhdistamiseksi.


Ohjelmat	Täyttö	Tuotekuvaus
 Hygienia	9.0 kg.	Valkoinen puuvilla. Tämä pesuohjelma poistaa yli 99,99 % bakteereista ja viruksista <sup>1)</sup> Lisäksi se takaa asianmukaisen vähennyksen allergeenien määrässä.
Huuhtelu	9.0 kg.	Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja erittäin arkalaatuiset tekstiilit. Pyykkien huuhtelu- ja linkousohjelma.
Linkous/Tyhjennys	9.0 kg.	Pyykin linkoaminen ja veden tyhjentäminen rummusta. Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja arkalaatuiset tekstiilit.

<sup>1)</sup> Testattu lajeilla *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* ja MS2 Bacteriophage ulkopuolisen tahon suorittamassa testissä, jonka suoritti Swisstatel Testmaterialien AG v. 2021 (Testiraportti nro 202120117).

## 17. YMPÄRISTÖNSUOJELUNÄKÖKOHTIA

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä

 Kierrätä pakkaukset viemällä ne asianmukaiseen kierrätysastiaan. Auta suojelemaan ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromu.

Älä hävitä symbolilla merkittyjä laitteita  kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyslaitokseen tai ota yhteyttä kunnan virastoon.







**aeg.com**

157053915-A-132026



**CE**